

Naudojimo instrukcija Indaplovės



Prieš statydami, prijungdami ir paleisdami **būtinai** perskaitykite naudojimo instrukciją. Taip apsisausosite patys ir išvengsite pažeidimų.

Turiny

Saugos nurodymai ir įspėjimai	4	Išdėstymo pavyzdžiai (atsižvelgiant į modelį)	33
Naudojimo instrukcijos naudojimo nurodymai	11	Indaplovė su stalo įrankių stalčiumi	33
Nuoroda apie struktūrą	11	Indaplovė su stalo įrankių krepšeliu	35
Komplektacija	11	Ploviklis	37
Papildomai įsigijami priedai	11	Ploviklių rūšys	37
Prietaiso aprašymas	12	Ploviklio dozavimas	38
Prietaiso apžvalga	12	Ploviklio pildymas	39
Valdymo skydelis	13	Prietaiso naudojimas	40
Jūsų indėlis į aplinkos apsaugą	15	Indaplovės įjungimas	40
Pirmasis paleidimas	16	Programos pasirinkimas	40
Durių atidarymas	16	Programos trukmės indikatorius	40
Durių uždarymas	17	Programos paleidimas	41
Vandens minkštinimo sistema	17	Programos pabaiga	41
Vandens kietumo rodymas ir nustatymas	18	Energijos valdymas	41
Regeneruojamoji druska	18	Indaplovės išjungimas	41
Druskos pildymas	19	Indų iškrovimas	42
Druskos papildymas	20	Programos nutraukimas	42
Skalavimo skystis	21	Programos nutraukimas arba keitimas	42
Skalavimo skysčio pildymas	21	Parinktys	43
Skalavimo skysčio pildymas	22	⌚ Laikmatis	43
Ekologiškas indų plovimas	23	Programų pasirinkimo gairės	46
Taupusis plovimas	23	Programų apžvalga	48
Indų ir stalo įrankių sukrovimas	24	Programų parinktys	50
Bendrieji nurodymai	24	🔊 Sparčioji	50
Viršutinis krepšys (atsižvelgiant į modelį)	26	Garsiniai signalai	50
Viršutinio krepšio padėties keitimas	28	“AutoOpen”	51
Apatinis krepšys (atsižvelgiant į modelį)	29	Trūkumo indikatorių išjungimas	51
Stalo įrankių stalčius / stalo įrankių krepšys (atsižvelgiant į modelį)	30	Labai švarūs	52
“3D MultiFlex” stalčiaus pakrovimas	30	Labai sausi	52
Stalo įrankių krepšelio pakrovimas (jeigu yra)	31	2. Tarpinis skalavimas	53
		Veikimo valandų rodymo indikatorius	53
		Gamykliniai nustatymai	53
		Plovimas ir priežiūra	55
		Plovimo kameros valymas	55

Durelių sandariklio ir durelių valymas	55
Valdymo skydelio valymas.....	55
Prietaiso priekinės dalies valymas ..	55
Purškimo svirčių plovimas.....	56
Plovimo kameros filtrų kontrolė.....	58
Filtrų valymas	59
Vandens įvado sietelio valymas.....	60
Vandens išleidimo siurblio valymas	61
Ką daryti, jei...	62
Techniniai veikimo sutrikimai	62
Klaidų pranešimai	63
Durelių atidarymo mygtukas	64
Triktis vandens įvade.....	64
Klaida vandens nuotake.....	65
Bendrieji indaplovės veikimo sutrikimai	66
Garsai	67
Netenkinantis geras plovimo rezultatas.....	68
Garantinio aptarnavimo skyrius....	71
Sutrikus prietaiso veikimui, susisie- kite	71
EPREL duomenų bazė	71
Garantija	71
Skirta bandymų institutams.....	71
Įrengimas	72
“Miele” apsaugos nuo vandens sis- tema	72
Vandens įleidimas.....	72
Vandens išleidimas.....	74
Elektros jungtis	75
Techniniai duomenys.....	76
Garantijos sąlygos.....	77

Saugos nurodymai ir įspėjimai

Ši indaplovė atitinka reikiamus saugos nuostatus. Netinkamai naudojant, kyla pavojus susižaloti ir patirti materialinę žalą.

Prieš statydami ir naudodami indaplovę, atidžiai perskaitykite montavimo ir naudojimo instrukciją. Joje pateikiami svarbūs montavimo, saugos, naudojimo ir techninės priežiūros nurodymai. Taip apsisaugosite patys ir išvengsite prietaiso pažeidimų.

“Miele” primygtinai rekomenduoja susipažinti ir vadovautis indaplovės montavimo instrukcija bei saugos nurodymais bei įspėjimais, kaip nurodyta standarte IEC 60335-1.

“Miele” neatsako už žalą, atsiradusią dėl šių nurodymų nepaisymo.

Šią montavimo instrukciją išsaugokite ir perduokite kitam galimam savininkui.

Tinkamas naudojimas

► Ši indaplovė skirta naudoti namų ūkyje ir panašioje buitinėje aplinkoje, pvz.:

- parduotuvėse, biuruose ir panašiose darbinėse aplinkose,
- sodybose,
- viešbučiuose, moteliuose svečių namuose ir kitose panašiose gyvenamosiose aplinkose.

► Ji neskirta naudoti lauke.

► Prietaisą galima naudoti iki 4000 m virš jūros lygio.

► Indaplovę naudokite tik namų ūkyje naudojamų indų plovimui. Bet koks kitoks naudojimas yra draudžiamas.

► Žmonės, kurie dėl nepakankamų fizinių, jutiminių, protinių gebėjimų, nepakankamos patirties arba neišmanymo nesugeba saugiai valdyti indaplovės, ja gali naudotis tik prižiūrimi arba instruktuojami atsaingo asmens. Šie asmenys indaplovę neprižiūrimi gali naudoti tik tada, kai apie ją jiems buvo paaiškinta tiek, kad jie galėtų saugiai ją naudoti. Jie privalo atpažinti ir suprasti galimus netinkamo naudojimo pavojus.

Vaikai namų ūkyje

► Aštuonerių metų neturintys vaikai negali naudotis indaplove, nebent jie yra nuolat prižiūrimi.

- ▶ Vyresni nei aštuonerių metų vaikai indaplovę neprižiūrimi gali naudoti tik tada, kai apie ją jiems buvo paaiškinta tiek, kad jie galėtų saugiai ją naudoti. Vaikai turi gebėti atpažinti ir suprasti galimus netinkamo naudojimo pavojus.
- ▶ Neprižiūrimi vaikai negali valyti arba prižiūrėti indaplovės.
- ▶ Prižiūrėkite netoli indaplovės esančius vaikus. Vaikams niekada neleiskite žaisti su indaplove. Vaikai gali užsidaryti indaplovėje!
- ▶ Jeigu aktyvintas automatinis durelių atidarymas, mažamečiams vaikams draudžiama būti indaplovės durelių atsidarymo zonoje. Nenumatytu gedimo atveju kyla pavojus susižaloti.
- ▶ Pavojus uždusti. Vaikai žaisdami gali įsivynioti į pakavimo medžiagą (pvz., plėvelę) arba užsimauti ją ant galvos ir uždusti. Laikykite ją vaikams nepasiekiamoje vietoje.
- ▶ Užtikrinkite, kad vaikai nepasiektų ploviklių! Plovikliai sukelia sunkius odos nudegimus arba gali pažeisti akis. Jie gali išgraužti burną, gerklę ar net sukelti dusulį. Todėl laikykite vaikus atokiau ir nuo atidarytos indaplovės. Indaplovėje gali būti ploviklio likučių. Vaikui prarijus ploviklio, nedelsiant kreipkitės į medikus.

Techninė sauga

- ▶ Dėl netinkamai atliktų įrengimo ir techninės priežiūros arba remonto darbų naudotojui gali kilti pavojų. Įrengimo ir techninės priežiūros arba remonto darbus gali atlikti tik "Miele" įgalioti specialistai.
- ▶ Netvarkingas prietaisas gali kelti pavojų jūsų saugumui. Apžiūrėkite prietaisą, ar nėra matomų pažeidimų, ypač po transportavimo. Niekada nenaudokite netvarkingo prietaiso.
- ▶ Prijungę indaplovę prie pagal visus reikalavimus įrengtos įžeminimo sistemos, užtikrinsite jos elektros instaliacijos saugą. Tai pagrindinė saugos sąlyga ir jos būtina laikytis. Kilus abejonų, kvalifikuotas specialistas turėtų patikrinti pastato elektros instaliaciją. "Miele" nepriima atsakomybės už žalą, atsiradusią dėl nesamo arba nutraukto įžeminimo laido (pvz., patyrus elektros smūgį).

Saugos nurodymai ir įspėjimai

► Galimas epizodinis arba nepertraukiamas eksploatavimas su autonimine arba tinklo sinchronine elektros tiekimo sistema (pavyzdžiui, autonominiais elektros tinklais, rezervinėmis sistemomis). Eksploatavimo sąlyga, kad elektros tiekimo sistema atitiktų EN 50160 arba panašių standartų nustatytąsias vertes.

Buitinėje instaliacijoje ir šiame “Miele” produkte numatytų saugos priemonių funkcijos ir veikimo principas turi būti užtikrinti veikiant autonominiu ir ne tinklo sinchroniniu režimu arba pakeisti lygiavertėmis įrengimo priemonėmis. Kaip, pavyzdžiui, aprašyta naujausios redakcijos VDE-AR-E 2510-2.

► Indaplovei jungti prie maitinimo tinklo naudokite 3 polių kištuką su apsauginiu kontaktu (ne fiksuotą jungtį). Pastačius indaplovę, maitinimo lizdas turi būti lengvai prieinamas, kad bet kada galėtumėte atjungti prietaisą nuo maitinimo tinklo.

► Indaplovė negali uždengti jokio elektros prietaiso kištuko, nes montavimo nišos gylis gali būti per mažas ir dėl prispausto kištuko gali kilti perkaitimo (gaisro) pavojus.

► Indaplovę draudžiama montuoti po kaitlente. Galimai aukšta spinduliuojama temperatūra gali apgadinti indaplovę. Dėl tos pačios priežasties prietaisą draudžiama statyti prie “ne virtuvinių” šilumą spinduliuojančių prietaisų (pvz., patalpos šildymui naudojamų atvirų ugniaviečių).

► Prietaiso specifikacijų lentelėje pateikti jungimo duomenys (saugikliai, dažnis, įtampa) turi atitikti elektros tinklo duomenis, kad prietaisas nesugestų. Prieš prijungdami prietaisą, palyginkite šiuos duomenis. Kilus abejonų, pasikonsultuokite su elektriku.

► Indaplovę prie elektros tinklo leidžiama prijungti tik baigus visus įrengimo ir montavimo darbus, įskaitant durelių spyruoklių nustatymą.

► Prietaisą leidžiama eksploatuoti tik jeigu durų mechanika veikia be priekaištų, nes jeigu aktyvintas automatinis durelių atidarymo mechanizmas (priklauso nuo modelio), gali kilti pavojus.

Durelių atidarymo mechanizmas veiks nepriekaištingai, jeigu:

- spyruoklės tolygiai nustatytos abejose durelių pusėse; durelės tinkamai įstatytos, jeigu pravėrus (maždaug 45° kampu) ir paleidus, sustoja šioje padėtyje; durelės negali nukristi nestabdomos;
- automatiškai atidarant dureles džiovinimo fazės pabaigoje, fiksavimo bėgelis automatiškai įtraukiamas.

▶ Ilgintuvai ir sudėtiniai lizdai neužtikrina reikiamos saugos (pvz., kyla gaisro pavojus). Indaplovės jungimui prie maitinimo tinklo nenaudokite sudėtinių lizdų arba ilgintuvų.

▶ Šios indaplovės negalima naudoti nestacionariose vietose (pavyzdžiui, laivuose).

▶ Nestatykite indaplovės patalpoje, kurioje vyrauja neigiama temperatūra. Sušalusios žarnos gali sutrūkinėti arba susprogti. Esant neigiamai temperatūrai gali sumažėti prietaiso elektros sistemos patikimumas.

▶ Prietaisą galim naudoti tik jeigu šis yra prijungtas prie vamzdžių sistemos, iš kurios buvo pašalintas oras, kad išvengtumėte prietaiso pažeidimų.

▶ Vandens įvado jungties plastikiniame korpuse yra elektrinis vožtuvas. Korpuso nenardinkite į skysčius.

▶ Vandens įleidimo žarnoje yra dalių, kuriomis teka elektros srovė. Jos netrumpinkite.

▶ Įmontuota “Miele” apsaugos nuo vandens sistema (“Waterproof” sistema) patikimai apsaugo nuo vandens daromos žalos, jeigu yra išpildytos šios sąlygos:

- prietaisas yra tinkamai sumontuotas;
- pastebėjus pažeidimą, atliekamas indaplovės remontas arba pakeičiamos dalys;
- išvykę ilgesniam laikui (pvz., atostogauti), užsuksite vandens čiaupą.

“Waterproof” sistema veikia net kai indaplovė yra išjungta. Todėl neatjunkite prietaiso nuo maitinimo tinklo.

▶ Vandens jungties slėgis gali svyruoti nuo 50 kPa iki 1000 kPa.

▶ Netvarkingas prietaisas gali kelti pavojų jūsų saugumui. Dėl indaplovės pažeidimų gali sumažėti sauga! Pažeistą indaplovę nedelsdami nustokite naudoti ir susitarkite su savo tiekėju arba klientų aptarnavimo tarnyba dėl remonto.

▶ Jei indaplovės remonto darbus atliks ne “Miele” įgaliotas techninės priežiūros specialistas, prarasite teisę į garantiją.

▶ Sugedusias dalis rekomenduojame pakeisti originaliomis dalimis. “Miele” užtikrina, kad tik tinkamai įmontuotos originalios atsarginės dalys atitinka visus saugos reikalavimus, taip pat išsaugoma teisė į garantinį aptarnavimą.

Saugos nurodymai ir įspėjimai

- ▶ Prieš prijungiant arba atliekant prietaiso techninės priežiūros ir remonto darbus, atjunkite indaplovę nuo elektros tinklo (išjunkite indaplovę, tada ištraukite kištuką).
- ▶ Pažeistą maitinimo laidą leidžiama pakeisti tik to paties tipo nauju maitinimo laidu (galima įsigyti “Miele” garantinės priežiūros skyriuje). Saugumo sumetimais keitimą gali atlikti tik “Miele” įgaliotasis specialistas arba “Miele” garantinio aptarnavimo skyrius.

Tinkamas pastatymas

- ▶ Indaplovę pastatykite ir prijunkite kaip nurodyta montavimo schemoje.



- ▶ Būkite atsargūs prieš indaplovės montavimą ir montavimo metu. Kyla pavojus susižeisti / įsipjauti kai kuriomis metalinėmis dalimis. Dėvėkite apsaugines pirštines.
- ▶ Jeigu indaplovė yra su automatine durelių atidarymo funkcija (“AutoOpen”), montuodami prietaisą pasirūpinkite, kad atidaromos durelės nebūtų blokuojamos.
- ▶ Jeigu indaplovė montuojama už uždaromų baldo fasadų (pvz., durelių), būtina užtikrinti, kad automatiškai atidaromos durelės nebūtų blokuojamos. Naudojami virtuvės baldai turi būti pakankamai atsparūs drėgmei. Montavimo patalpa turi būti tinkamai vėdinama.
- ▶ Indaplovę reikia pastatyti horizontaliai, kad būtų užtikrintas neprikaištingas veikimas.
- ▶ Kad būtų užtikrintas prietaiso stabilumas, po stalviršių montuojamas ir įmontuojamas montuoti indaploves po ištisiniu stalviršių leidžiama tik tuo atveju, jei šis prijungtas prie gretimų spintelių. Indaplovę taip pat reikia prisukti varžtais prie gretimų spintelių (žr. montavimo planą).
- ▶ Gretimoje spintoje esantis indaplovės nuotakas turi būti kruopščiai užsandarintas. Norint išvengti indaplovės gedimo, sandarumą būtina reguliariai patikrinti.
- ▶ Jeigu norite montuoti indaplovę sieniniame mazge, būtina imtis papildomų apsauginių priemonių. Saugiam montavimui sieniniame mazge naudokite “Montavimo sieniniame mazge rinkinį” ir vadovaukitės pridėta montavimo schema. Antraip kyla pavojus, kad spintelė apvirs.

► Spyruoklės turi būti tolygiai įtemptos abejose durelių pusėse. Durelės tinkamai įstatytos, jeigu pravėrus (maždaug 45° kampu) ir paleidus, sustos toje pačioje padėtyje; be to, durelės negali nukristi nestabdomos;

Indaplovę galima naudoti tik jeigu durelių spyruoklės yra tinkamai įstatytos.

Jeigu nepavyksta teisingai įstatyti durelių, kreipkitės į “Miele” garantinio aptarnavimo skyrių.

Minimalus / maksimalus priekinės plokštės svoris nurodytas jūsų indaplovės techniniuose duomenyse “Miele” interneto svetainėje.

Tinkamas naudojimas

► Į plovimo kamerą nepilkite jokių tirpiklių. Sprogimo pavojus!

► Plovikliai gali išgriaužti odą, akis, nosį, burną ir gerklę. Stenkitės išvengti bet kokio sąlyčio su plovikliu. Stenkitės neįkvėpti miltelinio ploviklio! Nenurykite ploviklio. Jeigu įkvėpėte arba nurijote ploviklio, nedelsiant kreipkitės į medikus.

► Be reikalo nepalikite atidarytų durelių. Galite susižeisti užkliuvę už atidarytų indaplovės durelių.

► Nelipkite ir nesėskite ant atidarytų durelių. Indaplovė gali apvirsti. Galite susižaloti patys arba apgadinti indaplovę.

Jei krepšiai yra visiškai pakrauti ir ištraukti, indaplovė gali apvirsti net ir nuo nedidelio papildomo svorio ant atidarytų durelių.

► Programos pabaigoje indai gali būti labai karšti. Išjungę indaplovę, palikite indus atvėsti, kol galėsite juos lengvai liesti.

► Naudokite tik įprastus buitiniams indaplovėms skirtus ploviklius ir skalavimo skysčius. Nenaudokite jokių rankų plovimo priemonių!

► Nenaudokite jokių komercinės paskirties arba pramoninių valiklių. Jie gali pažeisti medžiagas ir sukelti stiprias chemines reakcijas (pvz., gali susiformuoti sprogiosios dujos).

► Ploviklio (net skysto) nepilkite į skalavimo skysčio indą. Ploviklis gadina skalavimo skysčio indą!

► Ploviklio (net skysto) nepilkite į skalavimo skysčio indą. Skystasis ploviklis gadina “AutoDos” sistemą.

► Ploviklio (net skysto) nepilkite į druskos rezervuarą. Ploviklis gadina vandens minkštinimo sistemą.

Saugos nurodymai ir įspėjimai

- ▶ Naudokite tik specialią, kuo rūpesnę regeneruojamąją arba kitokią, išgarintą druską. Kitų rūšių druskose gali būti vandenyje netirpių dalelių, kurios trikdydys vandens minkštinimo sistemos veikimą.
- ▶ Indaplovėse su stalo įrankių krepšiu (atsižvelgiant į modelį) saugumo sumetimais stalo įrankius į įrankių krepšį dėkite ašmenimis ir šakučių dantukais žemyn. Aukštyn nukreipti peilių ašmenys ir šakučių dantukai kelia pavojų susižeisti.
- ▶ Neplaukite indaplovėje karštam vandeniui jautrių plastikinių reikmenų, pvz., vienkartinių indų ar įrankių. Dėl temperatūros pokyčių šios dalys gali deformuotis.
- ▶ Jeigu naudojate laikmačio parinktį, ploviklio skyrelis turi būti sausas. Jeigu reikia, skyrelį išsausinkite. Drėgname ploviklio skyrelyje ploviklis sutirštėja ir neišskalaujamas iki galo.
- ▶ Informacijos apie indaplovės talpą ieškokite skyriuje “Techniniai duomenys”.

Priedai ir atsarginės dalys

- ▶ Naudokite tik originalius “Miele” priedus. Jeigu tvirtinami arba montuojami kito gamintojo priedai, galimai prarandama teisė į garantiją ir (arba) atsakomybė už gaminį.
- ▶ “Miele” suteikia iki 15 metų arba mažiausiai 10 metų garantiją atsarginėms dalims, kurios reikalingos prietaiso funkcijoms užtikrinti, atsižvelgiant į Jūsų indaplovės gamybos seriją.

Transportavimas

- ▶ Netvarkingas prietaisas gali kelti pavojų jūsų saugumui. Apžiūrėkite prietaisą, ar nėra matomų pažeidimų. Niekada nenaudokite netvarkingo prietaiso.
- ▶ Transportuokite indaplovę pastatytą vertikalioje padėtyje, kad prietaise likęs vanduo nepatektų ant prietaiso elektrinių valdymo elementų ir nesutrikdytų jų veikimo.
- ▶ Prieš transportuodami ištuštinkite prietaisą ir pritvirtinkite visas judančias dalis (pvz., krepšius, žarnas ir maitinimo laidus).

Naudojimo instrukcijos naudojimo nurodymai

Šioje naudojimo instrukcijoje aprašyti keletas skirtingo aukščio indaplovių modelių.

Skirtingi indaplovių modeliai pavadinti: įprastas = 80,5 cm aukščio indaplovė (įmontuojama)

arba 84,5 cm aukščio (pastatomas prietaisas)

XXL = 84,5 cm aukščio indaplovė (įmontuojama).

Nuoroda apie struktūrą

Įspėjimai

⚠ Juose nurodyta svarbi saugos informacija. Ji įspėja apie galimą asmeninę arba materialinę žalą.

Atidžiai perskaitykite šiuos įspėjimus ir laikykitės nurodytų saugaus naudojimo ir elgesio taisyklių.

Nurodymai

Nurodymuose pateikta informacija, į kurią būtina atkreipti ypatingą dėmesį.

Jos pažymėtos plačiu rėmeliu.

Papildoma informacija ir pastabos

Papildoma informacija ir pastabos pažymėtos siauru rėmeliu.

Naudojimo nuorodos

Indaplovės naudojimo instrukcijoje pateiktos specialiai pažymėtos naudojimo nuorodos. Jose etapais nurodoma veiksmų seka.

Kiekvienas etapas pažymėtas juodos spalvos rėmeliu.

Pavyzdys:

■ pasirinkite pageidaujamą nustatymą ir patvirtinkite mygtuku OK.

Komplektacija

Pristatymo pakuotėje yra:

- Indaplovė
- Indaplovės naudojimo instrukcija
- Indaplovės pastatyto instrukcija
- Įvairūs priedai, naudojami montuoti prietaisą (žr. montavimo planą)
- Piltuvėlis, naudojamas pildyti regeneruojamąją druską
- Gali būti papildomų spaudinių ar priedų

Papildomai įsigijami priedai

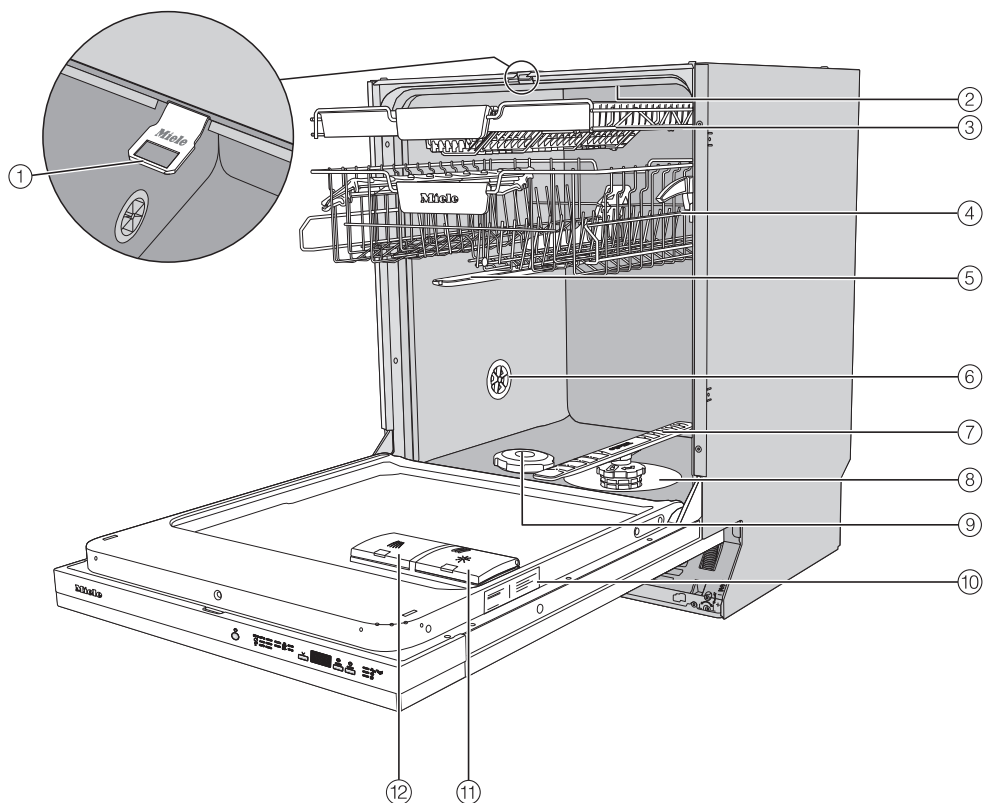
“Miele” interneto parduotuvėje, “Miele” klientų aptarnavimo skyriuje arba iš “Miele” prekybos partnerio galite įsigyti specialiai indaplovėms pritaikytų gaminių, pvz., indų ploviklių, plovimo priemonių, prietaiso priežiūros priemonių ir priedų.

Į “Miele” interneto parduotuvę pateksite nuskaitę QR kodą:



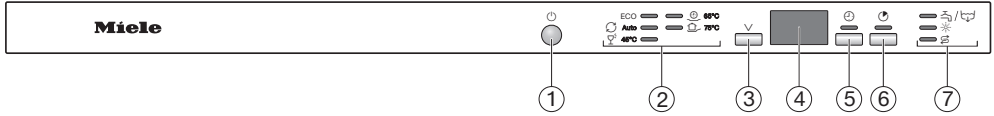
Prietaiso aprašymas

Prietaiso apžvalga



- | | |
|---|---------------------------|
| ① Durelių fiksavimo bėgeliai | ⑦ Apatinė purškimo strėlė |
| ② Viršutinė purškimo strėlė (nematomą) | ⑧ Filtrų junginys |
| ③ Stalo įrankių stalčius (atsižvelgiant į modelį) | ⑨ Druskos rezervuaras |
| ④ Viršutinis krepšys (atsižvelgiant į modelį) | ⑩ Specifikacijų lentelė |
| ⑤ Vidurinė purškimo strėlė | ⑪ Skalavimo skysčio indas |
| ⑥ Vėdinimo vožtuvas | ⑫ Ploviklio skyrelis |

Valdymo skydelis



① Mygtukas *Ijungti / išjungti*
Ijungti ir išjungti indaplovę.

② Programų parinktys

ECO = ECO

Auto = Automatinė 45–60 °C

45 °C = Švelnioji 45 °C

65 °C = “PowerWash 65 °C”

75 °C = Intensyvioji 75 °C

③ Programų pasirinkimo mygtukas
Skirtas pasirinkti programą.

④ Laiko rodymo indikatorius

⑤ Mygtukas “Timer”
Skirtas atidėti programos paleidimą.

⑥ Mygtukas *Sparčioji*
skirtas programos eigai sutrumpinti

⑦ Kontroliniai / trūkumo indikatoriai

/ = Įleidimas / išleidimas

= Skalavimo skystis

= Druska

Prietaiso aprašymas

DE	LT
Auto	Automatinė
AutoDos	Automatinio dozavimo funkcija
ECO	Ekonomiškoji programa
Ein / Aus	Ijungti / išjungti
Extra Sauber	Ypač švaru
Extra Trocken	Ypač sausa
Fehler FXX	Triktis FXX
Fein	Temperatūrai jautrių taurių plovimo programa
Gerätepflege	Prietaiso priežiūra
Intensiv	Intensyvioji
Klarspüler	Skalavimo skystis
max.	Maks.
Ohne Oberkorb	Be viršutinio krepšio
OK	Gera
PowerWash	Intensyvaus plovimo programa
Quick	Sparčioji
QuickPowerWash	Sparčioji intensyvaus plovimo programa
Salz	Druska
Start	Paleidimas
Timer	Laikmatis

Pakuotės utilizavimas

Pakuotė, skirta prietaiso gabenimui, apsaugo jį nuo pažeidimų gabenant. Pakavimo medžiagos pasirinktos atsižvelgiant į ekologinį tvarumą ir techninius utilizavimo veiksnius, jas galima perdirbti.

Grąžinant pakuotę perdirbimui, taupomos žaliavos. Pasinaudokite konkrečių medžiagų surinkimo punktais ir grąžinimo galimybėmis. Jums prietaisą pardavęs "Miele" pardavėjas pakuotę priims atgal.

Seno prietaiso utilizavimas

Elektros ir elektroniniuose prietaisuose naudojamos vertingos medžiagos. Juose taip pat yra medžiagų, mišinių ir konstrukcinių elementų, kurie reikalingi nepriekaištingam įrangos veikimui bei saugumui užtikrinti. Patekusios į buitines atliekas arba naudojamos netinkamai, šios medžiagos gali pakenkti žmonių sveikatai ir aplinkai. Senos įrangos jokių būdu nemeskite kartu su buitinėmis atliekomis.



Pristatykite prietaisą į artimiausią nenaudojamos elektros ir elektroninės įrangos nemokamo surinkimo punktą perdirbimui ir utilizavimui, grąžinkite pardavėjui arba "Miele". Prieš pristatydami seną prietaisą utilizuoti, ištrinkite visus asmeninius duomenis. Įstatymuose numatyta tvarka esate įpareigotas išimti iš prietaiso senas baterijas ir akumuliatorius, kurių nereikia išardyti. Taip pat galima išimti ir nepažeisti lempas. Pristatykite juos į specializuotą surinkimo punktą, kur šie yra neatlygintinai surenkami. Pasirūpinkite, kad išvežti skirta sena įranga būtų laikoma vaikams nepasiekiamoje vietoje.

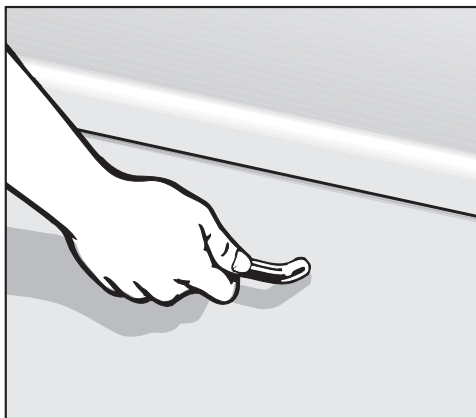
Pirmasis paleidimas

Kiekvienos indaplovės veikimas yra išbandytas gamykloje. Vandens likučiai yra šio bandymo pasekmė, tai nėra ankstesnio indaplovės naudojimo ženklas.

Durelių atidarymas

Kad būtų pagerintas džiovinimas, kai kuriose programose automatiškai praveriamos durelės.

Šią funkciją taip pat galite išjungti (žr. skyriaus “Programų parinktys” poskyrį “AutoOpen”).



- Norėdami atidaryti dureles, stipriai patraukite už rankenos.
- Dureles atidarykite iki galo.

Jeigu įjungta funkcija “AutoOpen”, programos pabaigoje įtraukiamas durelių fiksavimo bėgelis.

Prieš uždarant dureles, durelių fiksavimo bėgelis turi būti iki galo įtrauktas.

Nebandykite sulaikyti įtraukiamo fiksavimo bėgelio, galite sugadinti prietaisą.

Jeigu dureles atidarysite, kai veikia prietaisas, plovimo funkcijos bus automatiškai sustabdytos.

⚠ Pavojus nusiplikyti karštu vandeniu!

Veikimo metu vanduo indaplovėje labai įkaista.

Todėl indaplovės veikimo metu durelių atidaryti nerekomenduojama arba tai darykite labai atsargiai.

⚠ Pavojus susižeisti dėl automatiškai atidaromų durelių.

Programos pabaigoje durelės gali automatiškai atsidaryti.

Durelių atidarymo sritis turi būti laisva.

⚠ Saugokitės blokuojamų durelių.

Dėl automatinio durelių blokavimo durelės gali būti blokuojamos.

Montuokite indaplovę taip, kad automatiškai atsidaranti jos durelė neblokautų jokių kitų durelių ar baldų fasadų.

Durelių uždarymas

- Įdėkite indų plovimo krepšius.
- Paspauskite dureles, kad durelių užraktas užsifikuotų.

Programos su įjungta „AutoOpen“ funkcija pabaigoje prieš uždarant dureles durelių fiksavimo bėgelis turi būti iki galo įtrauktas. Priešingu atveju durelių fiksavimo bėgelis vėl atidarys dureles.



Užsidarančios duralės gali prispausti.

Užsidarančios duralės gali prispausti pirštus.

Nekiškite pirštų į durelių užsidarymo sritį.

Vandens minkštinimo sistema

Kad plovimo rezultatai būtų geri, būtina naudoti minkštą vandenį (su nedideliu kalkių kiekiu). Jeigu vanduo kietas, ant indų ir plovimo kameros sienelių formuojasi baltos nuosėdos.

Jeigu vandens kietumas viršija 5 °d, būtina jį suminkštinti. Jeigu įmontuota vandens minkštinimo sistema, tai vykdoma automatiškai. Vandens minkštinimo sistema pritaikyta vandens kietumui iki 70 °d.

Į vandens minkštinimo sistemą įpilkite regeneruojamosios druskos.

Jei naudojate kombinuotąjį ploviklį, atsižvelgiant į vandens kietumą (< 21 °d), druskos galite ir nenaudoti (žr. skyriaus „Plovikliai“ poskyrį „Ploviklių rūšys“).

- Nustatykite indaplovę tiksliai pagal savo namų vandens kietumą.
- Norėdami sužinoti tikslų vandens kietumą, kreipkitės į jus aptarnaujančią vandens tiekimo bendrovę.
- Jei vandens kietumas svyruoja (pvz., nuo 10 iki 15 °d), visada nustatykite didžiausią vertę (šiuo pavyzdyje – 15 °d).

Jeigu jūsų namų vandens kietumas matuojamas kitais vienetais, o ne °d, atitinkamai galite perskaičiuoti:
 $1\text{ °d} = 0,18\text{ mmol/l} = 1,78\text{ °fH}$

Pristatymo metu nustatytas 14 °d vandens kietumas.

Jeigu šis nustatymas atitinka jūsų namų vandens kietumą, nebūtina skaityti šio skyriaus iki galo.

Tačiau jei jūsų vandens kietumas kitoks, pagal jį turite nustatyti vandens minkštinimo sistemą.

Pirmasis paleidimas

Vandens kietumo rodymas ir nustatymas

- Atidarykite dureles.
- Jei indaplovė vis dar įjungta, išjunkite ją mygtuku .
- Nuspauskite mygtuką  ir laikykite, **tu pačiu metu** įjunkite indaplovę mygtuku .
Mygtuką  laikykite nuspaustą maž. 4 sekundes, kol užsidegs kontrolinis indikatorius .

Jei taip nenutiko, pakartokite viską iš pradžių.

- 2 kartus paspauskite programų pasirinkimo mygtuką .

Kontrolinis indikatorius kairėje pusėje viršuje 2 kartus trumpais intervalais sumirksės.

Nustatyta vertė rodoma laiko indikatoriuje skaičiais po *P*.

Laiko indikatoriuje rodoma mirksinčių simbolių seka *P14*.

Nustatytas vandens kietumas 14 °dH.

- Mygtuku  pasirinkite savo namų vandens kietumą.
Kiekvienu mygtuko paspaudimu perjungiamas aukštesnis lygis. Pasiekus aukščiausią lygį, nustatymas vėl pradedamas nuo pradžių.

Nustatymas iš karto išsaugomas.

- Išjunkite indaplovę mygtuku .

Regeneruojamoji druska

Kad būtų išlaikytos vandens minkštino sistemos funkcijos, sistemą būtina reguliariai atnaujinti. Sistema atnaujinama kas devintą programos eigą. Kitos programos pradžioje papildomai reikės 4,4 l vandens, apie 0,015 kWh padidės energijos sąnaudos, o pati programa pailgės apie 3 minutes. Šie duomenys taikomi tik programai ECO, kai vandens kietumas siekia nuo 14 °dH. Kitose programose arba jeigu nesutampa vandens kietumas, skiriasi tik sistemos atnaujinimo intervalai.

Norėdami atnaujinti vandens minkštino sistemą, įpilkite į ją regeneruojamosios druskos.

Jei naudojate kombinuotąjį ploviklį, atsižvelgiant į vandens kietumą (< 21 °dH), druskos galite ir nenaudoti (žr. skyriaus "Plovikliai" poskyrį "Ploviklių rūšys").

Jei Jūsų vandens kietumas nuolat yra **mažesnis negu 5 °dH, druskos pildyti nereikia**. Nustačius vandens kietumą, druskos trūkumo indikatorius automatiškai išsijungia (žr. skyriaus "Pirmasis paleidimas" poskyrį "Vandens kietumo rodymas ir nustatymas").



Ploviklių sukelti vandens minkstinimo sistemos pažeidimai.

Ploviklis gadina vandens minkstinimo sistemą.

Ploviklio (net skysto) nepilkite į druskos pildymo skyrių.



Prietaiso pažeidimai naudojant netinkamą druską.

Kitos rūšies druskose gali būti vandenyje netirpių elementų, kurie trikdydys vandens minkstinimo sistemos veikimą.

Naudokite tik specialią, kuo rudesnę regeneruojamąją arba kitos rūšies išgarintą druską.

Jeigu nuolat naudojate daugiafunkces plovimo priemones, o druskos ir skalavimo skysčio trūkumo indikatoriai jus erzina, galite abu indikatorius išjungti (žr. skyriaus „Programų parinktys“ poskyrį „Trūkumo indikatorių išjungimas“).

Jeigu neketinate naudoti daugiafunkcių ploviklių, nepamirškite įpilti druskos ir skalavimo skysčio. Prireikus dar kartą įjunkite trūkumo indikatorius.

Druskos pildymas

Prieš pirmąjį druskos pildymą į druskos rezervuarą įpilkite apie 1,5 l vandens, kad druska galėtų ištirpti.

Po pirmojo paleidimo druskos rezervuare visada bus pakankamai vandens.

- Iš plovimo kameros išimkite apatinį krepšį ir atsukite druskos rezervuaro dangtelį.



Korozijos pavojus dėl druskos tirpalo!

Kiekvieną kartą atidarius dangtelį, iš druskos atsargų rezervuaro išbėga vandens arba druskos tirpalo. Išbėgęs druskos tirpalas gali sukelti plaunamų indų ir plovimo kameros koroziją.

Atidarykite druskos rezervuarą tik jeigu norite įpilti druskos.

- Į druskos rezervuarą pirmiausia įpilkite apie 1,5 l vandens.

Pirmasis paleidimas



- Įstatykite kartu pristatomą piltuvėlį į rezervuarą ir pilkite druską, kol šis bus pilnas. Atsižvelgiant į druskos rūšį, į druskos rezervuarą telpa iki 2 kg druskos.
- Nuvalykite druskos likučius nuo pildymo srities. Tada tvirtai užsukite atsargų rezervuaro dangtelį.
- Po kiekvieno druskos pildymo ir druskos rezervuaro dangtelio atidarymo iš karto be indų paleiskite programą Švelnioji 45 °C ir programos parinktį Sparčioji be plovimo įkrovos, kad būtų praskiestas ir išsiurbtas galimai išsiliejęs druskos tirpalas.

Druskos papildymas

- Jeigu programos pabaigoje rodomas trūkumo indikatorius *Druska* , įpilkite druskos.

Korozijos pavojus dėl druskos tirpalo!

Išbėgęs druskos tirpalas gali sukelti plaunamų indų ir plovimo kameros koroziją.

Kas kartą atidarę druskos rezervuaro dangtelį, iš karto be indų paleiskite programą Švelnioji 45 °C ir programos parinktį Sparčioji. Taip išsiliejęs druskos tirpalas bus praskiestas ir išsiurbtas.

Jeigu dar nesusidarė pakankamai aukšta druskos koncentracija, po druskos pripildymo ir toliau švies druskos trūkumo indikatorius. Kai tik pasiekama tinkama druskos koncentracija, druskos trūkumo indikatorius užgesa.

Druskos trūkumo indikatorius neįsijungs, jei indaplovėje nustatysite mažesnę nei 5 °d vandens kietumą.

Skalavimo skystis

Skalavimo skystis reikalingas tam, kad džiovinant vanduo nuo indų nuslystų kaip plėvelė, o indai po skalavimo lengviau išdžiūtų.

Skalavimo skystis pilamas į atsargų rezervuarą, nustatytas jo kiekis dozuojamas automatiškai.



Indų ploviklio keliama pažeidimai. Ploviklis gadina skalavimo skysčio indą!

Naudokite tik buitiniams indaplovėms skirtą skalavimo skystį.

Skalavimo skystį galima pakeisti 10 % skysta citrinų rūgštimi. Indai bus drėgnesni, liks daugiau dėmių, negu naudojant skalavimo skystį.



Rūgščių sukelti pažeidimai.

Didesnės koncentracijos rūgštys gali pažeisti indaplovę.

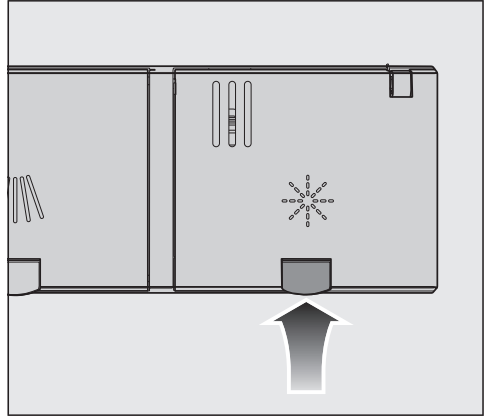
Jokiu būdu nenaudokite didelio rūgštingumo citrinos rūgšties.

Jei norite plauti tik daugiafunkčiais plovimo priemonėmis, skalavimo skysčio pilti nereikia.

Geriausių plovimo ir džiovinimo rezultatų pasieksite naudodami ploviklį kartu su atskirai dozuojama druska ir skalavimo skysčiu.

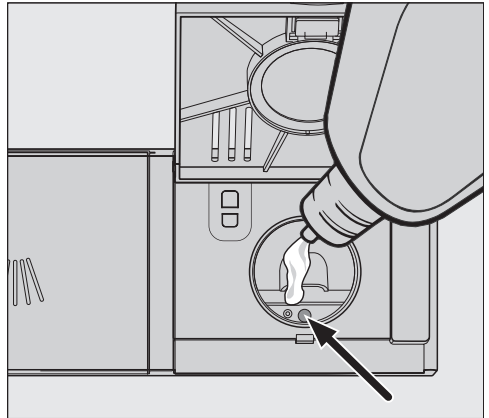
Jeigu neketinate naudoti daugiafunkčių ploviklių, nepamirškite įpilti druskos ir skalavimo skysčio. Prireikus vėl įjunkite trūkumo indikatorius.

Skalavimo skysčio pildymas



■ Pakelkite geltoną skalavimo skysčio rezervuaro  dangtelio mygtuką.

Dangtelis atšoks.



■ Įpilkite skalavimo skysčio, kol pildymo indikatorius (rodyklė) taps tamsus, horizontaliai atidarius dureles.

Skalavimo skysčio indo talpa – apie 110 ml.

Pirmasis paleidimas

- Dangtelį uždarykite taip, kad jis girdimai užsifiksuotų, kitu atveju plaunant į skalavimo skysčio rezervuarą gali patekti vandens.
- Jei išsipylė skalavimo skysčio, jį nuvalykite, kad programos vykdymo metu nesusidarytų per daug putų.

Skalavimo skysčio pildymas

Jeigu trūkumo indikatorius

☼ *“Klarspüler”* šviečia, vadinasi, skalavimo skysčio pakaks 2–3 plovimo ciklams.

- Laiku papildykite skalavimo skysčio.

Skalavimo skysčio trūkumo indikatorius užgesa.

Jeigu nuolat naudojate daugiafunkces plovimo priemones, o druskos ir skalavimo skysčio trūkumo indikatoriai jus erzina, galite abu indikatorius išjungti (žr. skyriaus “Programų parinkty” poskyrį “Trūkumo indikatorių išjungimas”).

Skalavimo skysčio dozavimo kiekio nustatymas

Norėdami pasiekti optimalų plovimo rezultatą, galite reguliuoti skalavimo skysčio dozavimą.

Galima nustatyti nuo 0 iki 6 ml dozavimo kiekį.

Pristatymo metu nustatyta 3 ml.

Dėl automatinio programos priderinimo dozuojamas skalavimo skysčio kiekis gali būti didesnis už nustatytą.

Jei ant indų lieka dėmių:

- Padidinkite skalavimo skysčio kiekį.

Jei ant indų lieka debesėlio formos dėmių ar dryžių:

- Sumažinkite skalavimo skysčio kiekį.

- Atidarykite dureles.

- Jei indaplovė vis dar įjungta, išjunkite ją mygtuku .

- Nuspauskite mygtuką  ir laikykite, **tuo pačiu metu** įjunkite indaplovę mygtuku . Mygtuką  laikykite nuspaustą maž. 4 sekundes, kol užsidegs kontrolinis indikatorius .

Jei taip nenutiko, pakartokite viską iš pradžių.

- 3 kartus paspauskite programų pasirinkimo mygtuką .

Kontrolinis indikatorius kairėje pusėje viršuje 3 kartus trumpais intervalais sumirksės.

Nustatyta vertė laiko indikatoriuje bus rodoma po P.

Laiko indikatoriuje rodoma mirksinčių simbolių seka P 3.

Nustatytas 3 lygis.

- Mygtuku  pasirinkite norimą lygį. Kiekvienu mygtuko paspaudimu perjungiamas aukštesnis lygis. Pasiekus aukščiausią lygį, nustatymas vėl pradedamas nuo pradžių.

Nustatymas iš karto išsaugomas.

- Išjunkite indaplovę mygtuku .

Taupusis plovimas

Ši indaplovė plauna ypač taupydama vandenį ir energiją.

Galite plauti dar taupiau, jeigu vadovausitės šiais patarimais:

- Plaunant indaplovėje, vandens ir energijos sąnaudos bus mažesnės negu plaunant rankomis.
- Nereikalingas pirminis skalavimas po tekančiu vandeniu, kuris padidina vandens ir energijos sąnaudas.
- Išnaudokite visą indų krepšių talpą, bet neperkraukite. Tada indai bus plaunami ekonomiškai, taupant vandenį ir energiją.
- Pasirinkite programą, kuri atitinka indų rūšį ir nešvarumo laipsnį (žr. skyrių "Programų apžvalga").
- Norėdami taupyti energiją, naudokite programą "ECO". Šioje programoje suderintos energijos ir vandens sąnaudos, todėl ji labiausiai tinka plauti vidutiniškai nešvarius indus.
- Atkreipkite dėmesį į ploviklio gamintojo dozavimo nurodymus.
- Jei naudojate plovimo miltelius arba skystąjį ploviklį, jo kiekį galite sumažinti $\frac{1}{3}$, kai indų krepšiai tik pusiau pakrauti.
- Indaplovę galite jungti ir prie karšto vandens įvado. Kai naudojama energetiškai naudinga karšto vandens ruošimo sistema (pvz., saulės energija su cirkuliacine linija), rekomenduojame naudoti karšto vandens jungtį. Jeigu naudojate elektrinės vandens šildymo sistemas,junkite prietaisą prie šalto vandens įvado.

Indų ir stalo įrankių sukrovimas

Bendrieji nurodymai

Iš indų pašalinkite stambius maisto likučius.

Pirminis skalavimas po tekančiu vandeniu nereikalingas!



Pelenų, smėlio, vaško, dažų arba tepalo daromi pažeidimai.

Šios medžiagos užteršia indaplovę, jų neįmanoma išplauti.

Šiomis medžiagomis užterštų indų neplaukite indaplovėje.

Visus indus galite dėti bet kurioje indų stalčių vietoje. Tačiau atsižvelkite į šias nuorodas:

- Indai ir stalo įrankiai neturėtų būti sudėti vienas į kitą arba vienas kitą uždengti.
- Indus išdėstykite taip, kad vanduo galėtų pasiekti visus paviršius. Tik taip jie bus švarūs!
- Prižiūrėkite, kad visi valgomieji reikmenys stabiliai stovėtų.
- Visus tuščiavidurius indus, tokius kaip puodeliai, stiklinės, puodai ir pan., į stalčius sustatykite angomis žemyn.
- Aukštus, plonus tuščiavidurius indus, tokius kaip fleitos formos šampano taurės, statykite ne stalčių kampuose, o vidurinėje dalyje. Ten juos lengviau pasieks purškiamo vandens srovė.
- Valgomuosius reikmenis giliu dugnu statykite kiek galima nuožulniau, kad galėtų ištekti vanduo.
- Prižiūrėkite, kad purškimo strėlyčių neblokotų per aukšti arba iš stalčių kyšantys įrankiai. Galite tai patikrinti ranka pasukdami purškimo strėlytes.
- Pasirūpinkite, kad smulkios dalys neiškristų pro krepšių skersinius. Todėl smulkius reikmenis, pvz., dang-

telius, dėkite į "3D-MultiFlex" stalčių arba stalo įrankių krepšelį (atsižvelgiant į modelį).

Patiekaluose, kuriuose yra, pavyzdžiui, morkų, pomidorų arba pomidorų padažo, gali būti natūralių dažų. Dideliais kiekiais patekusios į indaplovę, šios medžiagos gali nudažyti indaplovės plastikines dalis arba plastikinius indus. Pakitusi plastikinių dalių spalva neturi įtakos jų stabilumui. Net ir plaunant sidabrinius įrankius, plastikinės dalys gali nusidažyti.

Plauti indaplovėje nepritaikyti indai:

- Mediniai stalo įrankiai arba indai su medinėmis detalėmis: išsausėja ir tampa neišvaizdūs. Be to, naudoti klijai nepritaikyti plauti indaplovėje. Pasėkmė: medinės rankenos gali atsilaisvinti.
- Dekoruoti reikmenys ir vertingos senovinės vazos ar taurės: šie reikmenys neturėtų būti plaunami indaplovėje.
- Plastikiniai reikmenys iš karščiui neatsparių medžiagų: šios dalys gali deformotis.
- Variniai, žalvariniai, alaviniai ir aliumininiai daiktai gali nusidažyti arba tapti matiniais.
- Glazūruotas keraminis dekoras: tokio tipo dekoras gali išblukti po daugelio plovimo ciklų.
- Plono stiklo taurės ir stiklinės bei krištoliniai daiktai: po keleto plovimo ciklų gali prarasti skaidrumą.

Sidabras

⚠ Pažeidimai, kai naudojamas netinkamas ploviklis.

Naudojant netinkamą ploviklį, sidabriniai indai gali būti sugadinti nepataisomai.

Sidabras ir aliuminis, liečiantis su maisto produktais, kurių sudėtyje yra sulfatų, gali pakeisti spalvą. Prie tokių produktų priskiriami, pvz., kiaušinių tryniai, svogūnai, majonezas, garstyčios, ankštiniai augalai, žuvis, žuvies sūrymas ir marinatai.

Sidabras, kuris buvo **poliruojamas su sidabro politūra**, pasibaigus plovimo procesui dar gali būti drėgnas arba dėmėtas, nes vanduo nuo jo nenuteka plėvelės pavidalu.

Patarimas: nusauskite sidabrą minkšta šluoste.

⚠ Pažeidimai, kai naudojami šarminiai plovikliai.

Gali pažeisti dalis iš aliuminio (pvz., gartraukių riebalų filtrus). Kraštutiniu atveju kyla sprogstamosios cheminės reakcijos pavojus (pvz., sprogių dujos).

Aliumininių dalių, pvz., riebalų filtrų, negalima plauti indaplovėje su stipriais komercinės arba pramoninės paskirties šarminiais plovikliais.

Patarimas: dėkite į indaplovę tik tokius indus ir stalo įrankius, kuriuos galima plauti indaplovėje ir kurie pažymėti nuoroda "galima plauti indaplovėje".

Stiklinių indų tausojimas

- Po keletą plovimo ciklų stiklinės arba taurės gali prarasti skaidrumą. Todėl temperatūrai jautrioms taurėms naudokite programas su žemomis temperatūromis (žr. skyrių "Programų apžvalga"). Taip stiklas ilgiau išliks skaidrus.
- Dėkite į indaplovę tik tokius stiklinius indus, kuriuos galima plauti indaplovėje ir kurie pažymėti nuoroda "galima plauti indaplovėje" (pvz., "Riedel" taurės).
- Naudokite ploviklius su specialiomis stiklo apsaugos medžiagomis.

Indų ir stalo įrankių sukrovimas

Viršutinis krepšys (atsižvelgiant į modelį)

Išdėstydami indus ir įrankius, vadovaukitės skyriaus "Indų ir stalo įrankių išdėstymas" poskyryje "Išdėstymo parvyzdžiai" pateiktais nurodymais.

Viršutinio krepšio pakrovimas



Žala dėl vandens nuotėkio.

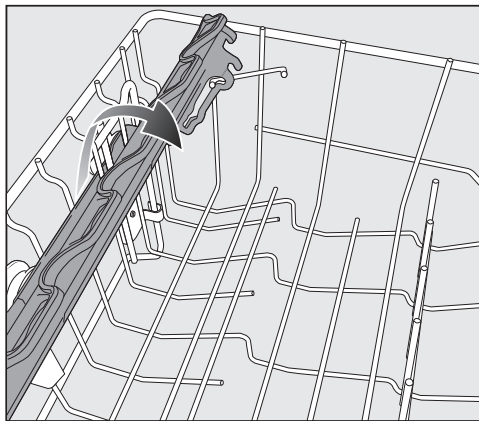
Jeigu nenaudojate viršutinio krepšio, plovimo metu iš indaplovės gali tekėti vanduo.

Plaukite visada su įdėtu viršutiniu krepšiu (išskyrus programoje "Ohne Oberkorb", jeigu yra).

- Į viršutinį stalčių dėkite mažus, lengvus ir trapius indus, pvz., polėkštes, puodelius, stiklines, deserto indelius ir pan.
- Į viršutinį stalčių taip pat galite įdėti negilų puodą.
- Atskirus ilgus reikmenis, pvz., sriubos samčius, maišymo šaukštus, skersai sudėkite viršutinio krepšio priekyje.

"FlexCare" puodelių lentynėlės pakrovimas

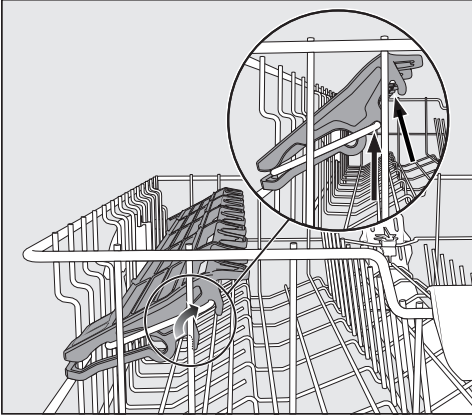
Ant "FlexCare" puodelių lentynėlės galite išdėstyti puodelius, mažus dubenėlius arba kitokius plokščius indus. Stiklines galite atremti į puodelių lentynėlę, kad stovėtų stabiliai.



- Puodelių lentynėlę nulenkite žemyn.
- Norėdami sudėti aukštus reikmenis, puodelių lentynėlę užlenkite į viršų.

“FlexCare” puodelių lentynėlės padėties keitimas

Puodelių lentynėlė turi dvi reguliuojamo aukščio ir ilgio padėtis. Taip po lentyna galėsite sudėti aukštesnius puodelius, o didesnius išdėstyti ant lentynos.



- Puodelių lentynėlę pakelkite aukšтын ir užsifiksuokite norimoje padėtyje (žr. rodykles).

Indų ir stalo įrankių sukrovimas

Viršutinio krepšio padėties keitimas

Kad viršutiniame arba apatiniame krepšyje padarytumėte daugiau vietos aukštesniems valgomiesiems reikmenims, galite 3 padėtimis, maždaug kas 2 cm, reguliuoti viršutinio krepšio aukštį.

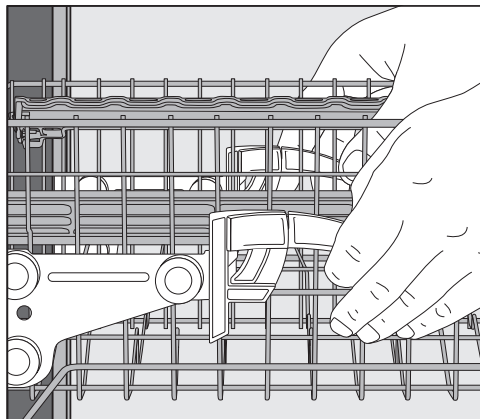
Tam, kad vanduo geriau ištekėtų iš įdubimų, viršutinį krepšį galite įdėti nuožulniai. Tačiau prižiūrėkite, kad stalčius lengvai įsidėtų į indaplovę.

- Išimkite viršutinį krepšį.

Viršutinio krepšio pakėlimas į viršų:

- kelkite krepšį aukštyn, kol šis užsifiksuos.

Apatinio krepšio nuleidimas žemyn:



- Pakelkite aukštyn krepšio šonuose esančias svirtes.
- Nustatykite norimą padėtį ir vėl užfiksuokite svirtes.

Keisdami viršutinio krepšio padėtį prižiūrėkite, kad apatiniame stalčiuje sudėti aukšti reikmenys neblokotų vidurinės purškimo svirties.

Apatinis krepšys (atsižvelgiant į modelį)

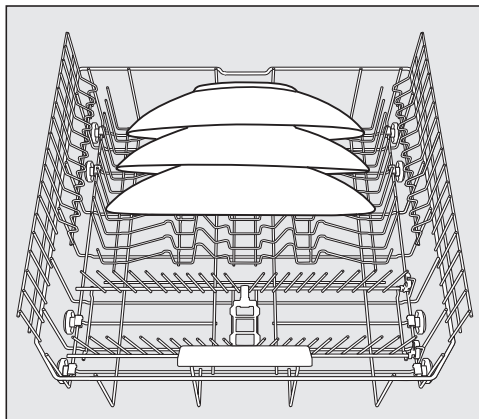
Išdėstydami indus ir stalo įrankius, vadovaukitės skyriaus "Indų ir stalo įrankių išdėstymas" poskyryje "Išdėstymo pavyzdžiai" pateikta informacija.

Apatinio krepšio pakrovimas

- Didelius ir sunkius daiktus, pvz., lėkštes, padėklus, puodus, dubenis ir pan., sudėkite į apatinį krepšį. Į apatinį krepšį taip pat galite sudėti taures, puodelius, mažas lėkštutes ir polėkštes.

"MultiComfort" zonos pakrovimas

Užpakalinė apatinio krepšio zona skirta puodeliams, taurėms, lėkštėms ir puodams.



- Itin dideles lėkštes sudėkite apatinio krepšio viduryje.

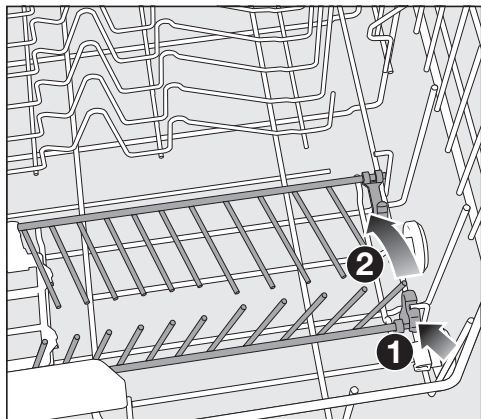
Patarimas: Statydami įstrižai, sutalpinsite lėkštes iki 35 cm skersmens.

Indų ir stalo įrankių sukrovimas

Strypelių atlenkimas

Priekinės strypelių eilės skirtos plauti lėkštes, sriubos lėkštes, padėklus, dubenis ir lėkštutes.

Galite atlenkti abi dešines strypelių eiles ir padaryti daugiau vietos dideliems valgomiesiems reikmenims, pvz., puodams, keptuvėms ir dubenims.



- Nulenkite geltoną svirtelę žemyn ❶ ir atlenkite strypelių eiles ❷.

Stalo įrankių stalčius / stalo įrankių krepšys (atsižvelgiant į modelį)

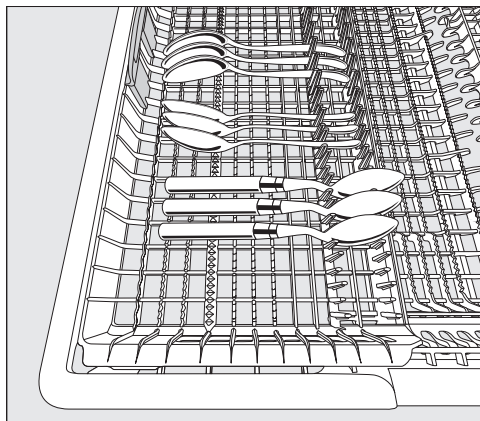
Sudėdami indus ir įrankius, vadovaukitės skyriaus “Indų ir stalo įrankių išdėstymas” poskyryje “Išdėstymo pavyzdžiai” pateikta informacija.

- Stalo įrankius sudėkite į “3D-MultiFlex” stalčių arba stalo įrankių krepšį (atsižvelgiant į modelį).

“3D MultiFlex” stalčiaus pakrovimas

Jei peilius, šakutes ir šaukštus sudėsite atskirose zonose, vėliau juos bus lengviau išimti.

Kad nuo šaukštų visiškai nuvarvėtų vanduo, jų galvutės turi gulėti ant dantyčių pertvarėlių.



- Jei tarp pertvarėlių netelpa šaukštų kotai, dėkite juos kotais ant dantyčių pertvarėlių.

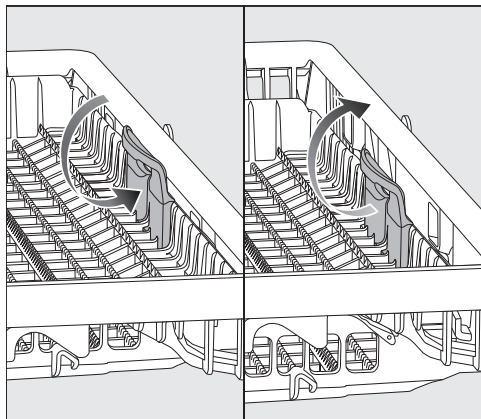
Indų ir stalo įrankių sukrovimas

Kairįjį įdėklą galite pastumti link vidurio ir į viršutinį krepšį sudėti aukštesnius reikmenis arba taures.

Nuleistoje stalčiaus vidurinėje dalyje galima sudėti didesnius ir ilgesnius stalo įrankius.

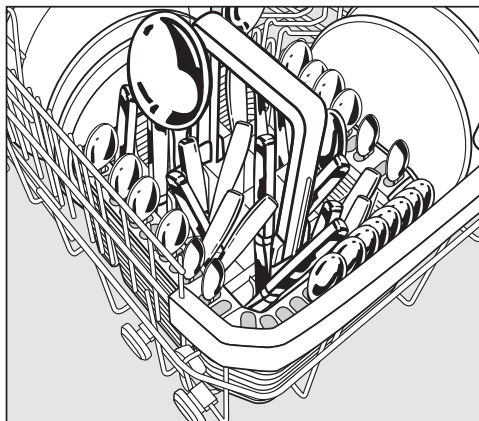
Sudėdami ilgus įrankius (pvz., torto mentelę) prižiūrėkite, kad viršutinė purškimo svirtis nebūtų blokuojama.

Kad dešinėje įrankių stalčiaus pusėje padarytumėte daugiau vietos didesniems stalo įrankiams arba galėtumėte sudėti mažesnius indus, galite reguliuoti dešinio įdėklo aukštį.



- Suėmę už geltonos rankenos įstumkite įdėklą į vidų ir užfiksuokite abiejose pusėse.

Stalo įrankių krepšelio pakrovimas (jeigu yra)



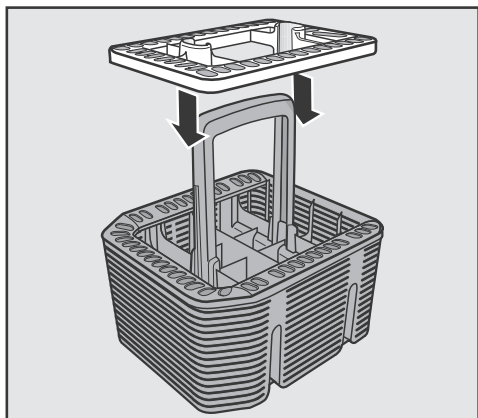
Įrankių krepšelį galite padėti ant priekinių strypelių eilių kairėje arba dešinėje pusėje, apatinio krepšio kampuose.

- Saugumo sumetimais stalo įrankius į įrankių krepšelio skyrius dėkite asmenimis ir šakučių dantukais žemyn.
- Trumpus stalo įrankius sudėkite į segmentus trijose įrankių krepšelio pusėse.

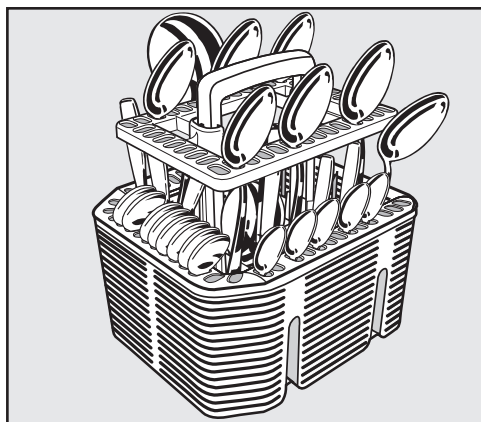
Stalo įrankių krepšelio priedo pakrovimas

Pridedamas priedas naudojamas plauti laba nešvarius stalo įrankius. Kadangi stalo įrankius šiame priede galima pakabinti atskirai, jie negali vienas kito uždengti ir purškiamos srovės geriau pasiekia jų paviršius.

Indų ir stalo įrankių sukrovimas



- Jei reikia, uždėkite priedą ant įrankių krepšelio.

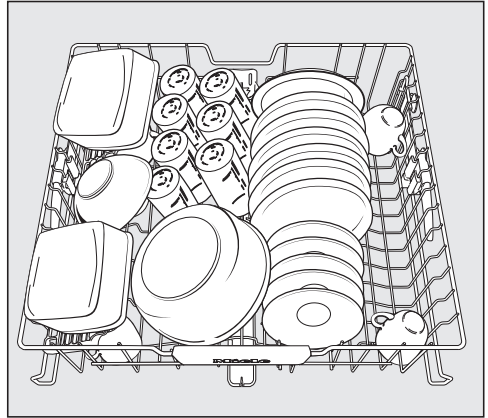
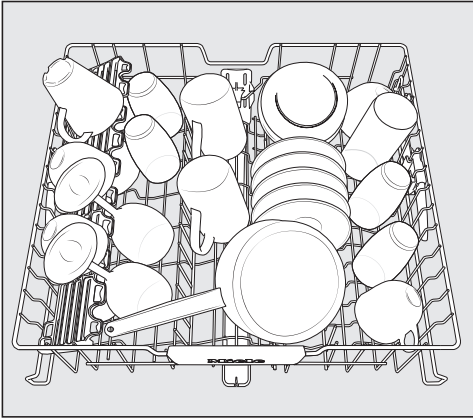


- Kotais žemyn sudėkite į priedą stalo įrankius.
- Tolygiai paskirstykite stalo įrankius.

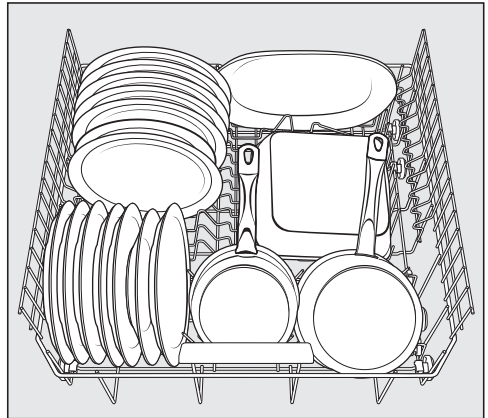
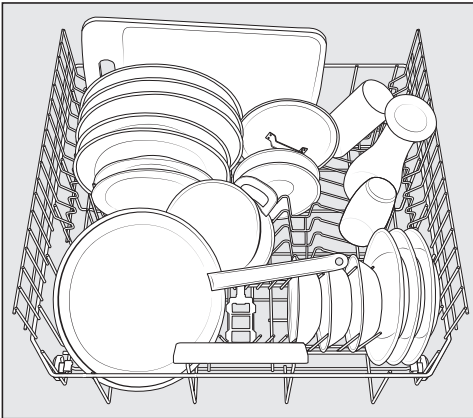
Išdėstymo pavyzdžiai (atsižvelgiant į modelį)

Indaplovė su stalo įrankių stalčiumi

Viršutinis krepšys

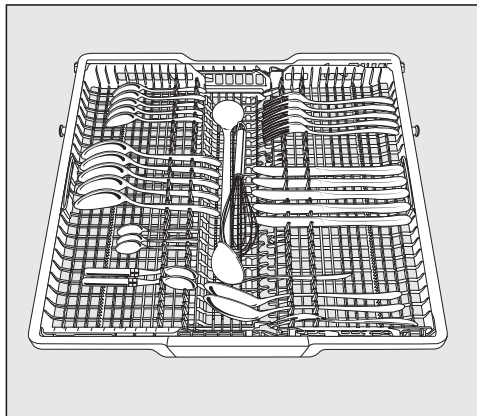


Apatinis krepšys

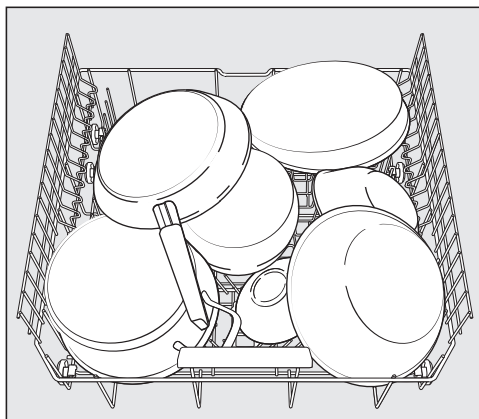


Indų ir stalo įrankių sukrovimas

Stalo įrankių stalčius



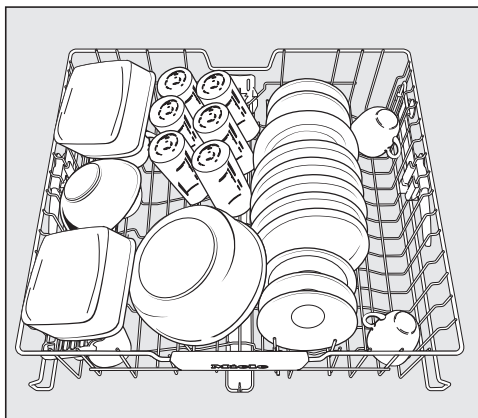
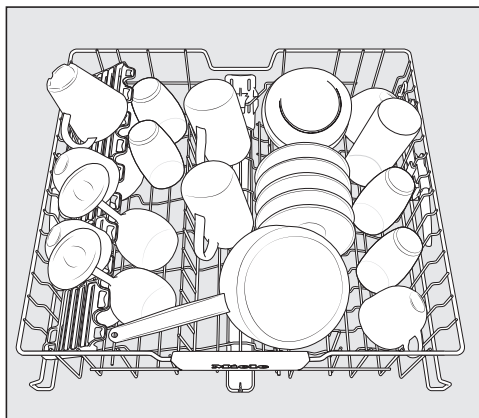
labai nešvariems indams



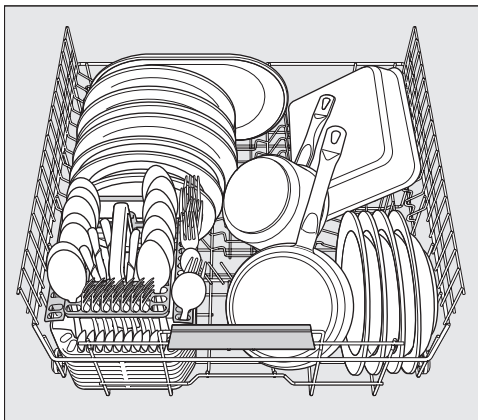
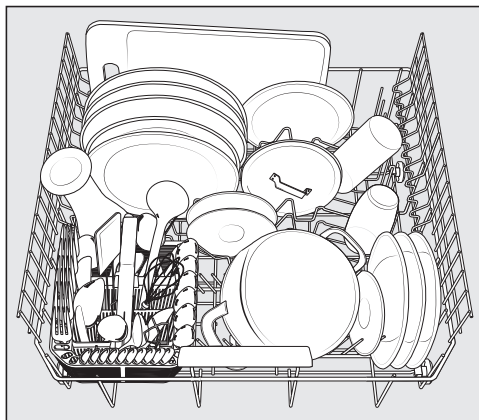
Indų ir stalo įrankių sukrovimas

Indaplovė su stalo įrankių krepšeliu

Viršutinis krepšys



Apatinis krepšys

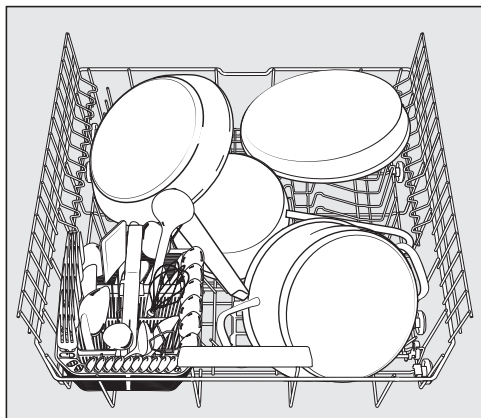


Indų ir stalo įrankių sukrovimas

Stalo įrankių krepšelis



labai nešvariems indams



Ploviklių rūšys



Pažeidimai naudojant netinkamą ploviklį.

Jeigu naudojate ploviklius, kurie nėra skirti buitiniams indaplovėms, galite apgadinti plaunamus indus ir pačią indaplovę.

Naudokite tik buitiniams indaplovėms skirtus ploviklius.

Modernių ploviklių sudėtyje yra daug veikliųjų medžiagų. Svarbiausios veikliosios medžiagos:

- Kompleksiniai rišikliai, kurie suriša kietą vandenį ir neleidžia susidaryti kalkių nuosėdoms.
- Šarmingumas reikalingas tam, kad būtų pašalinti pridžiūvę nešvarumai.
- Fermentai skaido krakmolą ir tirpdo baltymus.
- Balikliai, kurių pagrindinė sudedamoji dalis yra deguonis, šalina spalvotas dėmes (pvz., arbatos, kavos, pomidorų padažo).

Dažniausiai parduodami švelnūs šarminiai plovikliai su fermentais ir deguonies pagrindu pagamintais balikliais.

Siūloma įsigyti įvairių formų ploviklio:

- Miltelių ir gelio pavidalo ploviklius galima skirtingai dozuoti, atsižvelgiant į indų kiekį ir nešvarumą.
- Tabletėse yra pakankamas ploviklio kiekis, jas galima naudoti daugeliu atvejų.

Kartu su įprastais plovikliais galima įsigyti ir daugiafunkčių priemonių.

Šios priemonės atlieka skalavimą ir vandens minkštinimą (druskos pakaitalas) funkcijas.

Šį kombinuotąjį ploviklį naudokite tik gamintojo ant pakuotės nurodyto kietumo vandenyje.

Šių kombinuotųjų ploviklių plovimo ir džiovinimo poveikis labai skirtingas.

Jeigu neketinate naudoti daugiafunkčių ploviklių, nepamirškite įpilti druskos ir skalavimo skysčio. Prireikus vėl įjunkite trūkumo indikatorius.

Geriausių plovimo ir džiovinimo rezultatų pasieksite tik naudodami ploviklį kartu su atskirai dozuojama druska ir skalavimo skysčiu.



Pavojus nusideginti plovikliais!

Plovikliai gali išgriaužti odą, akis, nosį, burną ir gerklę.

Stenkitės išvengti bet kokio sąlyčio su plovikliu.

Neįkvėpkite miltelinio ploviklio. Nenu-
rykite ploviklio. Jeigu įkvėpėte arba
nurijote ploviklio, nedelsiant kreipki-
tės į medikus.

Užtikrinkite, kad vaikai nepasiektų
ploviklių! Indaplovėje gali būti plovik-
lio likučių. Todėl vaikai privalo būti
atokiau nuo atidarytos indaplovės.

Supilkite ploviklį tik prieš pat progra-
mos paleidimą ir įjunkite apsaugos
nuo vaikų užraktą (atsižvelgiant į mo-
delį).

Ploviklio dozavimas

Į ploviklio skyrelį telpa daug. 50 ml plo-
viklio.

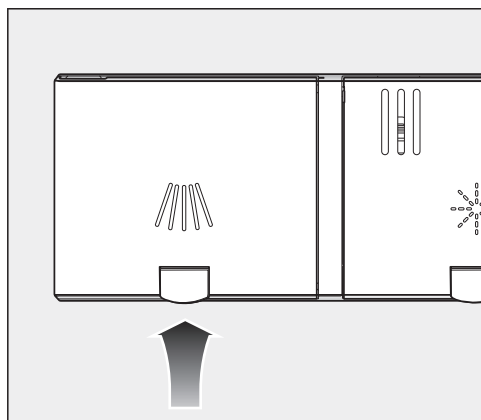
Ploviklio skyrelyje yra dozavimo nuoro-
dos (žymės): 20, 30, "max". Horizonta-
liai atidarius dureles, jos parodo apytikslį
pripildymo kiekį (ml) ir didžiausią pripil-
dymo lygį.

- Dozuodami ploviklį, atsižvelkite į do-
zavimo nurodymus ant ploviklio pa-
kuotės.
- Jei nenurodyta kitaip, naudokite vieną
ploviklio tabletę arba, atsižvelgiant į
indų nešvarumo lygį, nuo 20 iki 30 ml
ploviklio.

Jei naudosite mažesnį ploviklio kiekį ne-
gu rekomenduojama, indai gali būti ne-
pakankamai gerai išplauti.

Pasirinkus trumpąją programą, kai kurios
ploviklio tabletės gali nespėti ištirpti.

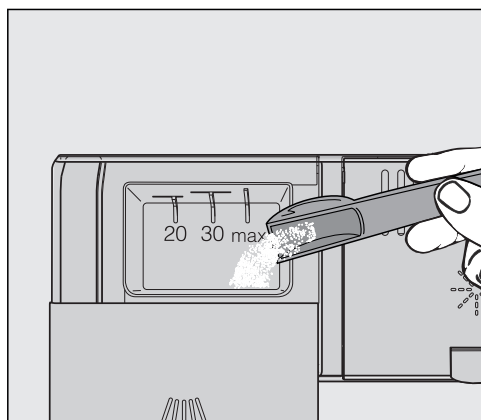
Ploviklio pildymas



- Pakelkite geltoną ploviklio skyrelio dangtelio mygtuką.

Dangtelis atšoks.

Pasibaigus programai, dangtelis taip pat atsidarys.

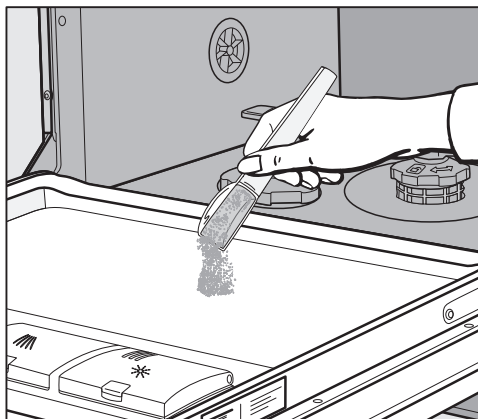


- Įpilkite į skyrelį ploviklio.
- Paspauskite ploviklio skyrelio dangtelį, kad šis girdimai užsifiksuotų.

Ploviklio skyrelio dangtelis neturėtų užstrigti dėl įpildo ploviklio. Gali nutikti, kad programos eigos metu dangtelis neatsidarys.

Todėl svarbu neperpildyti ploviklio indo.

- Taip pat uždarykite ploviklio pakuotę. Ploviklis gali sutirštėti.



- Programose su pirminiu plovimu (žr. skyrių "Programų apžvalga") į durelių vidinį skyrelį galite papildomai įpilti nedidelį kiekį ploviklio.

Prietaiso naudojimas

Indaplovės įjungimas

- Atsukite vandens čiaupą, jei užsuktas.
- Atidarykite dureles.
- Patikrinkite, ar purškimo svirtys gali lengvai suktis.
- Paspauskite mygtuką .

Šviečia pasirinktos programos kontrolinis indikatorius.

Programos pasirinkimas

Programą visuomet rinkitės atsižvelgdami į indų rūšį ir nešvarumo lygį.

Programos ir jų naudojimas išsamiau aprašytas skyriuje **“Programų apžvalga”**.

- Programų pasirinkimo mygtuku  pasirinkite norimą programą.

Užsidega pasirinktos programos kontrolinis indikatorius.

Laiko rodymo indikatoriuje valandomis ir minutėmis rodoma pasirinktos programos eiga.

Dabar galite pasirinkti programos parinktį (žr. skyrių “Programų parinktys”).

Pasirinkus programos parinktį, šviečia atitinkami kontroliniai indikatoriai.

Programos trukmės indikatorius

Prieš programos paleidimą laiko indikatoriuje valandomis ir minutėmis rodoma pasirinktos programos trukmė. Atidarius dureles vykdomos programos metu rodoma likusi programos trukmė.

Tos pačios programos trukmė gali keistis. Ji priklauso, pvz., nuo naudojamo vandens temperatūros, vandens minkštinimo įrangos regeneracijos ciklo, ploviklio rūšies, indų kiekio ir nešvarumo laipsnio.

Renkantis programą pirmą kartą, rodoma trukmė, kuri atitinka vidutinę programos trukmę, plovimui naudojant šaltą vandenį.

Skyriuje “Programų apžvalga” nurodytos vertės atitinka programų trukmę esant įprastam pakrovimui ir temperatūrai.

Kiekvieną kartą paleidus programą, elektroninė valdymo sistema pagal įtekančio vandens temperatūrą ir pakrovimo kiekį atitinkamai koreguoja programos trukmę.

Programos paleidimas

- Paleiskite programą uždarydami dureles.



Pavojus nusiplikyti karštu vandeniu!

Veikimo metu vanduo indaplovėje labai įkaista.

Todėl indaplovės veikimo metu durelių atidaryti nerekomenduojama arba tai darykite labai atsargiai.

Programos pabaiga

Programos pabaigoje gali pasigirsti įspėjamieji signalai.

Programos pabaigoje laiko rodymo indikatoriuje rodoma 0:00.

Jeigu funkcija “AutoOpen” įjungta, kai kuriose programose durelės automatiškai prasiveria (žr. skyriaus “Programų parinkty” poskyrį “AutoOpen”). Tai padeda pagerinti džiovinimą.



Vandens garų daroma žala.

Programos pabaigoje atidarius prietaiso dureles, išsiveržia karšti garai, kurie gali apgadinti temperatūrai jautrias stalviršio briaunas.

Jeigu išjungėte automatinio durelių atidarymo funkciją (žr. skyriaus “Programų parinkty” poskyrį “AutoOpen”), o programos pabaigoje vis tiek norite atidaryti dureles, atidarykite jas iki galo.

Energijos valdymas

Praėjus 10 minučių nuo paskutinio mygtukų paspaudimo arba pasibaigus programai, taupydama energiją, indaplovė išsijungia automatiškai.

Indaplovę vėl galite įjungti mygtuku

Indaplovė neišsijungs programos vykdymo metu arba jeigu yra triktis.

Indaplovės išjungimas

- Atidarykite dureles.
- Indaplovę bet kada galite išjungti mygtuku .

Jeigu programos vykdymo metu išjungsitė indaplovę, programa bus nutraukta.

Tokiu būdu taip pat galite sustabdyti įjungtą laikmatį.



Žala dėl vandens nuotėkio.

Tekantis vanduo gali pridaryti žalos.

Jei neketinate ilgesnį laiką naudoti indaplovės (pvz., per atostogas), saugumo sumetimais užsukite vandens čiaupą.

Prietaiso naudojimas

Indų iškrovimas

Karšti indai yra jautrūs smūgiams! Išjungę indaplovę, palikite indus atvėsti, kol galėsite juos lengvai liesti.

Jeigu iki galo atidarysite dureles, indai atvės greičiau.

- Pirmiausia iškraukite apatinį stalčių, tada – viršutinį ir galiausiai “3D-MultiFlex” stalčių (jeigu yra). Taip vandens lašai iš viršutinio arba “3D-MultiFlex” stalčiaus nekris ant apatiniame stalčiuje sukrautų indų.

Programos nutraukimas

Atidarius dureles, programa nutraukiama.

Jei dureles vėl uždarysite, programa po kelių sekundžių bus tęsiama nuo tos vietos, kur buvo sustabdyta.



Pavojus nusiplikyti karštu vandeniu!

Programos vykdymo metu vanduo indaplovėje gali labai įkaisti.

Todėl indaplovės veikimo metu nerekomenduojama atidaryti durelių arba tai reikia daryti labai atsargiai.

Programos nutraukimas arba keitimas

Nutraukus programą, gali būti praleisti svarbūs programos etapai.

Jei būtina nutraukti programą, tai darykite tik per pirmąsias programos eigos minutes.

Jeigu programa jau paleista ir norite ją sustabdyti:

- Atidarykite dureles.
- Išjunkite indaplovę mygtuku

Jeigu norite pasirinkti kitą programą:

- Vėl įjunkite indaplovę mygtuku .
- Jeigu ploviklis dozuojamas rankiniu būdu, patikrinkite, ar vis dar uždarytas ploviklio skyrelis. Jeigu jau atidarytas ploviklio skyrelio dangtelis, dar kartą įpilkite ploviklio ir uždarykite dangtelį.
- Pasirinkite norimą programą ir paleiskite indaplovę. Prieš paleisdami uždarykite jos dureles.

Laikmatis

Galite nustatyti programos paleidimo laiką. Programos paleidimą galima atidėti nuo 30 min iki 24 val.

Jeigu programos paleidimo laikas atidedamas nuo 30 min. iki 3, laikas nustatomas 30 minučių, o vėliau valandos intervalais.

Jeigu ploviklis dozuojamas rankiniu būdu, drėgname ploviklio skyrelyje ploviklis gali sutirštėti ir tokiu atveju nebus visiškai išskalautas.

Jeigu naudojate laikmatį, atkreipkite dėmesį, kad pilant ploviklį ploviklio skyrelis būtų sausas. Jeigu reikia, išsausinkite skyrelį.

Nenaudokite skystojo ploviklio. Ploviklis gali ištektėti.



Ploviklio keliamas pavojus sveikatai.

Kad vaikai nepasiektų ploviklio:

Pilkite ploviklį **tik prieš** paleidžiant programą, prieš aktyvindami laikmatį.

Laikmačio suaktyvinimas

- Atidarykite dureles.
- Įjunkite indaplovę mygtuku .
- Pasirinkite norimą programą.
- Paspauskite mygtuką  "Timer".

Užsidega kontrolinis indikatorius  "Timer".

- Mygtuku  nustatykite norimą laiką, po kurio programa turi būti automatiškai paleista.

Jeigu mygtuką  laikysite nuspaustą, automatiškai bus skaičiuojama iki 24 valandų. Norėdami dar kartą pradėti nuo 0:30 valandų, du kartus paspauskite mygtuką .

- Uždarykite dureles.

Suaktyvinus laikmatį, energijos taupymo tikslu po keleto minučių išsijungia visi rodmenys.

Jeigu vėl keletui minučių norite įjungti laiko indikatorius, spustelėkite mygtuką .

- Atidarykite dureles, jeigu norite patikrinti likusį uždelsto paleidimo laiką.

Laikas iki programos paleidimo bus skaičiuojamas atgal: daugiau negu 10 val. – valandų intervalais, mažiau negu 10 val. – minučių intervalais.

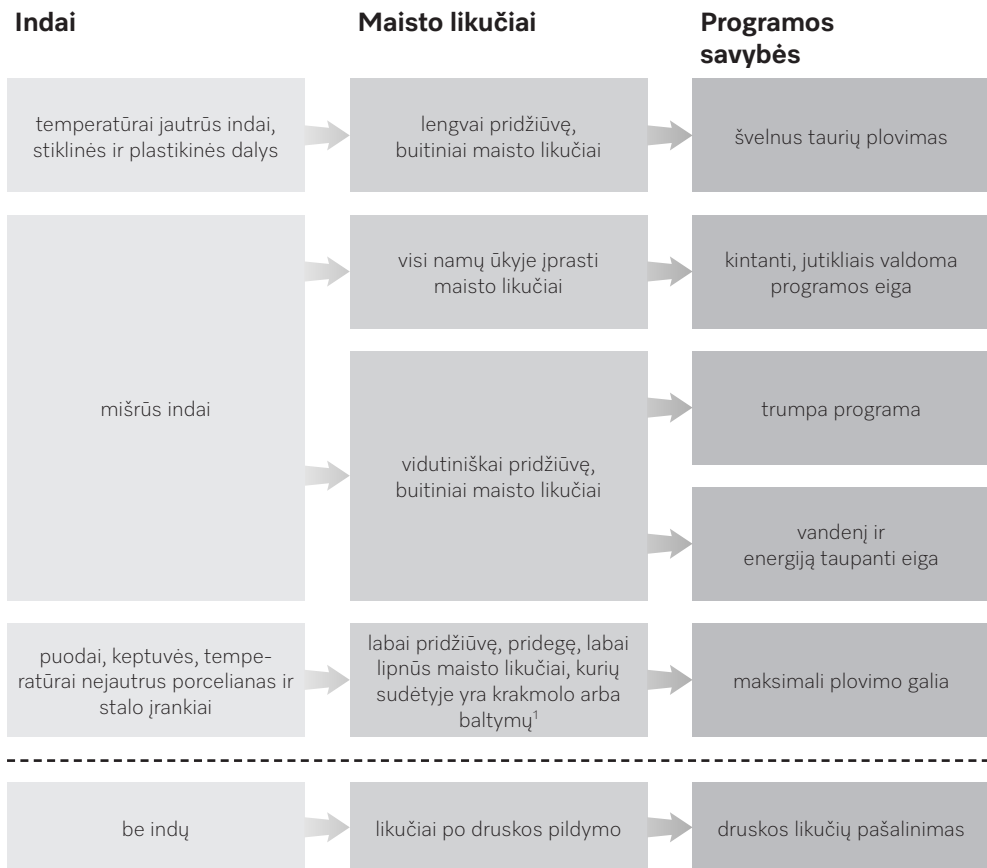
Nustatyto laiko pabaigoje pasirinkta programa automatiškai paleidžiama. Laiko indikatoriuje rodomas likęs laikas, užgessta kontrolinis indikatorius  „Timer“.

Programos paleidimas nepasibaigus paleidimo atidėjimui:

Galite paleisti programą, net jeigu dar nepraėjo uždelsto paleidimo laikas. Atlikite šiuos veiksmus:

- Atidarykite dureles.
- Išjunkite indaplovę mygtuku .
- Vėl įjunkite indaplovę mygtuku .
- Prireikus pasirinkite norimą programą.
- Uždarykite dureles ir paleiskite programą.

Programų pasirinkimo gairės



¹ Maisto likučiai, kurių sudėtyje yra krakmolo, pvz., bulvių, makaronų arba ryžių. Maisto likučiai, kurių sudėtyje yra baltymų, pvz., keptos mėsos, žuvies.

Programų pasirinkimo gairės

Programa²

Sąnaudų prognozė³

➔ "Fein" 45 °C 🍷	Energijos sąnaudos Vandens sąnaudos Programos trukmė
➔ "Auto" 🔄	Energijos sąnaudos Vandens sąnaudos Programos trukmė
➔ "PowerWash" 65 °C ⌚	Energijos sąnaudos Vandens sąnaudos Programos trukmė
➔ "ECO"	Energijos sąnaudos Vandens sąnaudos Programos trukmė
➔ "Intensiv" 75 °C 🍲	Energijos sąnaudos Vandens sąnaudos Programos trukmė
➔ "Fein" 45 °C 🍷 + "Quick" ⏱	Programos trukmė – 13 min., be kaitinimo, tik druskos išplovimui.

² Programas galima derinti su parinktimis: "Quick", "Ypač švaru", "Ypač sausa" arba "2. Tarpinis skalavimas" (jeigu yra) (žr. skyrių "Programų parinktys").

³ Numatomos vertės gali kisti, atsižvelgiant į pasirinktus nustatymus, programų parinktys arba naudojimo sąlygas.

Programų apžvalga

Programa	Programos eiga				
	Pirminis plovimas	Plovimas °C	Tarpinis skalavimas	Skalavimas su skalavimo skysčiu °C	Džiovinimas / "AutoOpen"
ECO ¹	-	45	✓	40	✓ / ✓
Automatinė 45–60 °C	Kintanti programos eiga, jutiklinis priderinimas prie naudojamų indų ir maisto likučių kiekio				
	pagal poreikį	45–60	pagal poreikį	55	✓ / ✓
Švelnioji 45 °C	✓	45	✓	55	✓ / ✓
"PowerWash 65 °C"	-	65	✓	55	✓ / ✓
Intensyvioji 75 °C	✓	75	✓	55	✓ / ✓

¹ Dėl suderinto energijos ir vandens suvartojimo ši programa labai veiksmingai plauna vidutiškai nešvarius indus.

Sąnaudos ²				
Elektros energija		Vanduo	Trukmė	
Šaltas vanduo 15 °C kW/val.	Šiltas vanduo 60 °C kW/val.	Litrai	Šaltas vanduo 15 °C val.: min.	Šiltas vanduo 60 °C val.: min.
0,54/0,54 ³	0,30/0,30 ³	8,2	4:18/4:18 ³	4:11
0,60–1,00 ^{4,5}	0,40–0,50 ^{4,5}	6,0–15,0 ^{4,5}	2:32–3:49	2:26–3:35
0,75	0,35	12,5	2:57	2:43
0,85	0,50	9,5	1:23	1:16
1,15	0,80	13,0	3:27	3:20

² Nurodytos programos *ECO* vertės buvo nustatytos remiantis standartizuotomis bandymo sąlygomis. Kitų programų nurodytos vertės buvo nustatytos remiantis panašiomis patikros sąlygomis.

Prietaisą naudojant praktikoje, dėl pasirinktų nustatymų, programų parinkčių ar naudojimo sąlygų gali pasitaikyti skirtingos vartojamosios vertės.

³ Indaplovės su stalo įrankių stalčiumi / stalo įrankių krepšeliu

⁴ Minimali vertė: dalinis pakrovimas lengvai ištepais indais

⁵ Maksimali vertė: pilnas pakrovimas labai ištepais indais

Programų parinktys

Sparčioji

Parinktis  *Sparčioji* sutrumpina programos eigą.

Siekiant optimalaus plovimo rezultato, padidinama temperatūra, o kartu ir energijos sąnaudos.

Programos eigos sutrumpinimas gali skirtis ir priklauso nuo pasirinktos programos.

Parinkčiai  *Sparčioji* taikoma pirmenybė, palyginti su kitomis pasirinktomis parinktimis.

Kartu su programa  *Švelnioji 45 °C* naudojant parinktį  *Sparčioji* vykdomas skalavimo ciklas, skirtas tik druskos rezervuaro pildymo metu išsiliejusiam druskos tirpalui išplauti.

Naudojama kartu su programa "PowerWash" papildoma funkcija *Sparčioji* suaktyvina programą "QuickPowerWash" – trumpąją programą (be AutoOpen) lengvai pridžiuvusiems maisto likučiams.

■ Atidarykite dureles.

■ Įjunkite indaplovę mygtuku .

Mirksi pasirinktos programos kontrolinis indikatorius.

■ Dabar galite pasirinkti kitą programą.

■ Paspauskite mygtuką  *Sparčioji*.

Jei pasirinktai programai galima naudoti programos parinktį, šviečia kontrolinis indikatorius  *Sparčioji*.

■ Uždarykite dureles ir paleiskite programą.

Nustatyta programos parinktis galios tol, kol pakeisite nustatymą (išskyrus programoje *ECO*).

Garsiniai signalai

Plovimo programos pabaigoje ir nustačius gedimą gali pasigirsti garsinis signalas.

Programos pabaigoje arba nustačius gedimą įspėjamieji signalai suskamba keturis kartus, trumpais intervalais su nedidelėmis pertraukomis.

Garsinius signalus programos pabaigoje galite įjungti arba išjungti.

Jeigu yra gedimas, įspėjamojo signalo negalėsite išjungti.

■ Atidarykite dureles.

■ Jei indaplovė vis dar įjungta, išjunkite ją mygtuku .

■ Nuspauskite mygtuką  ir laikykite, **tu pačiu metu** įjunkite indaplovę mygtuku .

Mygtuką  laikykite nuspaustą maž. 4 sekundes, kol užsidegs kontrolinis indikatorius .

Jei taip nenutiko, pakartokite viską iš pradžių.

■ 4 kartus paspauskite programų pasirinkimo mygtuką .

Kontrolinis indikatorius kairėje pusėje viršuje 4 kartus trumpais intervalais sumirksės.

Mirksinčių simbolių seka laiko indikatoriuje parodys, ar įjungti arba išjungti programos pabaigos garsiniai signalai:

- *P 1*: garsiniai signalai įjungti.

- *P 0*: garsiniai signalai išjungti.

■ Jei norite pakeisti nustatymą, paspauskite mygtuką .

Nustatymas iš karto išsaugomas.

■ Išjunkite indaplovę mygtuku .

“AutoOpen”

Kad būtų pagerintas džiovinimas, kai kuriose programose automatiškai praveriamos durelės.

Programos parinktį taip pat galite išjungti.

- Atidarykite dureles.
- Jei indaplovė vis dar įjungta, išjunkite ją mygtuku .
- Nuspauskite mygtuką  ir laikykite, **tuo pačiu metu** įjunkite indaplovę mygtuku .
- Mygtuką  laikykite nuspaustą maž. 4 sekundes, kol užsidegs kontrolinis indikatorius .

Jei taip nenutiko, pakartokite viską iš pradžių.

- 7 kartus paspauskite programų pasirinkimo mygtuką .

Kontrolinis indikatorius kairėje pusėje viršuje 7 kartus trumpais intervalais sumirksės.

Mirksinčių simbolių seka laiko indikatoriuje parodys, ar programos parinktis “AutoOpen” įjungta.

- **P 1**: “Automatinio atidarymo parinktis” įjungta
- **P 0**: “Automatinio atidarymo parinktis” išjungta

- Jei norite pakeisti nustatymą, paspauskite mygtuką .

Nustatymas iš karto išsaugomas.

- Išjunkite indaplovę mygtuku .

 Vandens garų daroma žala.

Programos pabaigoje atidarius prietaiso dureles, išsiveržę karšti garai gali apgadinti temperatūrai jautrias stalviršio briaunas.

Jeigu automatinio durelių atidarymo funkcija yra išjungta, o pasibaigus programai vis tiek norite atidaryti dureles, atidarykite jas iki galo.

Trūkumo indikatorių išjungimas

Jei nuolat naudojate daigafunkces plovimo priemonės ir jus erzina druskos ir skalavimo skysčio trūkumo indikatoriai, galite juos išjungti.

- Atidarykite dureles.
- Jei indaplovė vis dar įjungta, išjunkite ją mygtuku .
- Nuspauskite mygtuką  ir laikykite, **tuo pačiu metu** įjunkite indaplovę mygtuku .
- Mygtuką  laikykite nuspaustą maž. 4 sekundes, kol užsidegs kontrolinis indikatorius .

Jei taip nenutiko, pakartokite viską iš pradžių.

- 9 kartus paspauskite programų pasirinkimo mygtuką .

Kontrolinis indikatorius kairėje pusėje viršuje 9 kartus trumpais intervalais sumirksės.

Mirksinčių simbolių seka laiko indikatoriuje parodys, ar įjungti arba išjungti trūkumų indikatoriai.

- **P 1**: trūkumų indikatoriai įjungti
- **P 0**: trūkumų indikatoriai išjungti

Programų parinktys

- Jei norite pakeisti nustatymą, paspauskite mygtuką .

Nustatymas iš karto išsaugomas.

- Išjunkite indaplovę mygtuku .

Jeigu neketinate naudoti daugiafunkčių ploviklių, nepamirškite įpilti druskos ir skalavimo skysčio. Vėl įjunkite trūkumų indikatorius.

Labai švarūs

Šią programą galite naudoti, norėdami pagerinti programos valomąsias savybes.

Aktyvinus šią programos parinktį, pailgėja programos trukmė, padidėja plovimo temperatūra. Gali padidėti vandens ir energijos sąnaudos.

- Atidarykite dureles.
- Jei indaplovė vis dar įjungta, išjunkite ją mygtuku .
- Nuspauskite mygtuką  ir laikykite, **tuo pačiu metu** įjunkite indaplovę mygtuku . Mygtuką  laikykite nuspaustą maž. 4 sekundes, kol užsidegs kontrolinis indikatorius .

Jei taip nenutiko, pakartokite viską iš pradžių.

- 10 kartų paspauskite programų pasirinkimo mygtuką .

Kontrolinis indikatorius kairėje pusėje viršuje 1 kartą sumirksės.

Mirksinčių simbolių seka laiko indikatoriuje parodo, ar programos parinktis "Extra sauber" įjungta.

- P 1: "Extra sauber" įjungta
- P 0: "Extra sauber" išjungta

- Jei norite pakeisti nustatymą, paspauskite mygtuką .

Nustatymas iš karto išsaugomas.

Jeigu programos parinktis buvo įjungta, ji išlieka aktyvi visose programose, kol vėl bus išjungta (išskyrus programą ECO).

- Išjunkite indaplovę mygtuku .

Labai sausi

Šią programos parinktį galite naudoti, norėdami pagerinti programos džiovinimo efektyvumą.

Aktyvinus šią programos parinktį, pailgėja programos eiga, padidinama skalavimo skysčio temperatūra. Gali padidėti energijos sąnaudos.

- Atidarykite dureles.
- Jei indaplovė vis dar įjungta, išjunkite ją mygtuku .
- Nuspauskite mygtuką  ir laikykite, **tuo pačiu metu** įjunkite indaplovę mygtuku . Mygtuką  laikykite nuspaustą maž. 4 sekundes, kol užsidegs kontrolinis indikatorius .

Jei taip nenutiko, pakartokite viską iš pradžių.

- 11 kartų paspauskite programų pasirinkimo mygtuką .

Programos indikatorius viršuje kairėje 1 kartą sumirksės ilgu intervalu ir 1 kartą trumpu.

Mirksinčių simbolių seka laiko indikatoriuje parodo, ar programos parinktis "Extra trocken" įjungta.

- P 1: "Extra trocken" įjungta
- P 0: "Extra trocken" išjungta

- Jei norite pakeisti nustatymą, paspauskite mygtuką .

Nustatymas iš karto išsaugomas.

Jeigu programos parinktis buvo įjungta, ji išlieka aktyvi visose programose, kol vėl bus išjungta (išskyrus programą ECO).

■ Išjunkite indaplovę mygtuku .

2. Tarpinis skalavimas

Šią programos parinktį galite rinktis, jei-
gu norite pagerinti programos valomą-
sias savybes, pridėdami antrąjį tarpinį
skalavimą.

Suaktyvinus šią programos parinktį pail-
gėja programos eiga, taip pat padidėja
vandens sąnaudos.

■ Atidarykite dureles.

■ Jei indaplovė vis dar įjungta, išjunkite
ją mygtuku .

■ Nuspauskite mygtuką  ir laikykite,
tuo pačiu metu įjunkite indaplovę
mygtuku 
Mygtuką  laikykite nuspaustą maž.
4 sekundes, kol užsidegs kontrolinis
indikatorius .

Jei taip nenutiko, pakartokite viską iš
pradžią.

■ 12 kartų paspauskite programų pasi-
rinkimo mygtuką .

Programos indikatorius viršuje kairėje
1 kartą sumirksės ilgu intervalu ir 2 kartą
trumpu.

Mirksinčių simbolių seka laiko indikato-
riuje parodys, ar įjungta programos pa-
rinktis “Antrasis tarpinis skalavimas”
įjungtas:

- P 1: “Antrasis tarpinis skalavimas”
įjungtas
- P 0: “Antrasis tarpinis skalavimas” iš-
jungtas

■ Jei norite pakeisti nustatymą, pa-
spauskite mygtuką .

Nustatymas iš karto išsaugomas.

Jeigu programos parinktis buvo įjungta, ji
išlieka aktyvi visose programose, kol vėl
bus išjungta (išskyrus programą ECO).

■ Išjunkite indaplovę mygtuku .

Veikimo valandų rodymo indika- torius

Galite peržiūrėti, kiek valandų indaplovė
veikė prieš tai.

■ Atidarykite dureles.

■ Jei indaplovė vis dar įjungta, išjunkite
ją mygtuku .

■ Nuspauskite mygtuką  ir laikykite,
tuo pačiu metu įjunkite indaplovę
mygtuku 
Mygtuką  laikykite nuspaustą maž.
4 sekundes, kol užsidegs kontrolinis
indikatorius .

Jei taip nenutiko, pakartokite viską iš
pradžią.

Mirksinčių simbolių seka laiko rodymo
indikatoriuje žemiau H rodo veikimo va-
landas.

■ Išjunkite indaplovę mygtuku .

Gamykliniai nustatymai

Visus nustatymus galite atkurti iki gamy-
klinių.

■ Atidarykite dureles.

■ Jei indaplovė vis dar įjungta, išjunkite
ją mygtuku .

■ Nuspauskite mygtuką  ir laikykite,
tuo pačiu metu įjunkite indaplovę
mygtuku 
Mygtuką  laikykite nuspaustą maž.
4 sekundes, kol užsidegs kontrolinis
indikatorius .

Jei taip nenutiko, pakartokite viską iš
pradžią.

Programų parinktys

- 19 kartus paspauskite programų pasirinkimo mygtuką .

Programos indikatorius viršuje kairėje 1 kartą sumirksės ilgu intervalu ir 9 kartą trumpu.

Mirksinčių simbolių seka laiko indikatoriaje parodo, jeigu pasirinktas nustatymas nesutampa su gamykliniais nustatymais:

- **P 1**: atkurtos visos gamyklinės vertės.
- **P 0**: buvo pakeistas maž. vienas nustatymas.
- Jei norite atkurti indaplovės gamyklinius nustatymus, paspauskite mygtuką .

Nustatymas iš karto išsaugomas.

- Išjunkite indaplovę mygtuku .

Reguliariai (maždaug kas 4–6 mėnesius) tikrinkite savo indaplovės būklę. Tai padės ateityje išvengti trikčių.



Pažeidimai dėl netinkamų plovimo priemonių.

Visi paviršiai gali lengvai susibraižyti. Visi paviršiai gali nusidažyti arba pasikeisti, jei juos plausite netinkamomis plovimo priemonėmis.

Naudokite tik tam tikriems paviršiams skirtas plovimo priemones.

- Durelių sandariklius reguliariai nuvalykite drėgna šluoste, kad pašalintumėte maisto likučius.
- Nuo indaplovės durelių šoninių sienelių nuvalykite prikibusius maisto ir gėrimų likučius.

Valdymo skydelio valymas

- Valdymo skydelį valykite **tik** švaria, sudrėkinta šluoste.

Prietaiso priekinės dalies valymas



Nešvarumų sukelti pažeidimai.

Jei nešvarumai paliekami ilgiau, tam tikromis aplinkybėmis jų gali nepavykti pašalinti, paviršius gali deformuotis arba nusidažyti.

Geriausia nešvarumus pašalinti iš karto.

- Prietaiso priekinę dalį plaukite švaria kempine, plovikliu ir šiltu vandeniu. Tada nusauskite minkšta šluoste. Taip pat galite naudoti švarią, drėgną mikropluošto šluostę, tokiu atveju nenaudokite valiklio.

Plovimo kameros valymas

Plovimo kamera iš esmės valosi pati, jeigu naudojamas tinkamas ploviklio kiekis. Jei, nepaisant to, atsirastų, pvz., kalkių ar riebalų nuosėdų, jas galite pašalinti specialiu valikliu (galima įsigyti “Miele” garantinio aptarnavimo skyriuje arba “Miele” interneto parduotuvėje). Vado-vaukitės nurodymais ant ploviklio pakuotės.

Jeigu dažnai naudojate žemos temperatūros plovimo programas ($< 50\text{ }^{\circ}\text{C}$), kyla pavojus, kad plovimo kameroje pradės daugintis mikrobai ir atsiras nemalonas kvapas. Kad plovimo kamera būtų išplauta ir išvengtumėte blogo kvapo, kartą per mėnesį paleiskite programą “*Intensiv 75 °C*”.

- Reguliariai valykite plovimo kameros filtrus.

Durelių sandariklio ir durelių valymas

Purškiamas vanduo nepasiekia ir neišvalo indaplovės durelių sandariklių ir šoninių sienelių. Todėl ten gali pradėti formuotis pelėsiai.

Plovimas ir priežiūra

Kad išvengtumėte paviršių pažeidimų, valydami nenaudokite:

- valymo priemonių, kurių sudėtyje yra sodos, amoniako, rūgščių arba chloridų;
- kalkių šalinimo priemonių;
- šveitimo priemonių (pvz., šveičiamųjų miltelių, pienelio, valomojo akmens);
- valymo priemonių, kurių sudėtyje yra tirpiklių;
- nerūdijančiojo plieno valiklių;
- indaplovėms skirtų ploviklių;
- orkaitių valiklių;
- stiklo valymo priemonių;
- kietų šepėčių ir šveitimo kempinių (pvz., puodams skirtų kempinių) arba panaudotų kempinių, kuriose gali būti šveitimo priemonių likučių;
- purvo trintukų;
- aštrių metalinių grandiklių;
- plieninio šveitiklio;
- garinių valymo prietaisų.

Purškimo svirčių plovimas

Maisto likučiai gali kauptis purškimo svirčių purkštukuose ir guoliuose. Todėl reguliariai patikrinkite purškimo svirtis (maždaug kas 2–4 mėnesius).

Niekada neplaukite be purškimo svirčių.

⚠ Nešvarumų sukelti cirkuliacinės sistemos pažeidimai.

Nenaudojant filtrų, į cirkuliacinę sistemą patekę stambūs nešvarumai gali ją užkimšti.

Niekada neplaukite be apatinės purškimo svirties ir be filtrų.

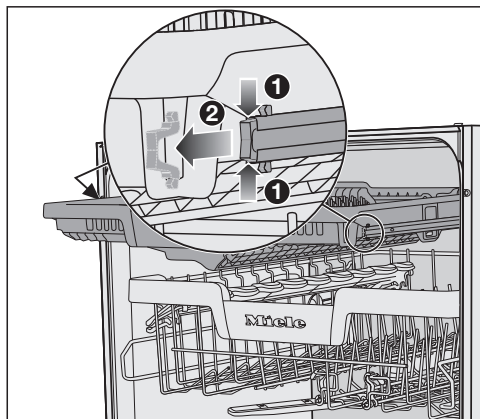
Valydami filtrus ir purškimo svirtis prižiūrėkite, kad į cirkuliacinę sistemą nepatektų stambių nešvarumų.

- Išjunkite indaplovę.

Stalo įrankių stalčiaus išėmimas (jeigu yra)

Pirmiausia išimkite stalo įrankių stalčių (jeigu yra), tik tada galėsite išimti viršutinę purškimo svirtį.

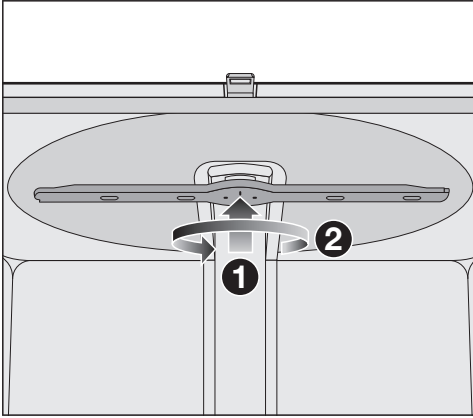
- Ištraukite įrankių stalčių.



- Vienu metu spauskite apsauginius bėgelių spausčius abiejose stalo įrankių stalčiaus ① pusėse ir išimkite spausčius ②.

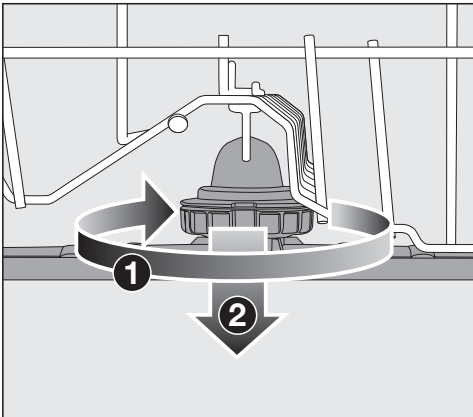
- Ištraukite įrankių stalčių.

Viršutinės purškimo svirties išėmimas



- Viršutinę purškimo svirtį spauskite į viršų **1**, kad užsifiksuotų vidiniai dantukai, tada sukite prieš laikrodžio rodyklę **2** ir išsukite (žiūrėjimo kryptis iš apačios).

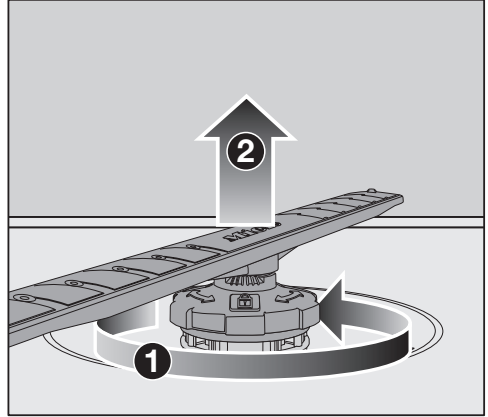
Vidurinės purškimo svirties išėmimas



- Vidurinės purškimo svirties srieginę jungtį sukite laikrodžio rodyklės kryptimi **1** (žiūrėjimo kryptis iš viršaus) ir svirtį **2** nuimkite.

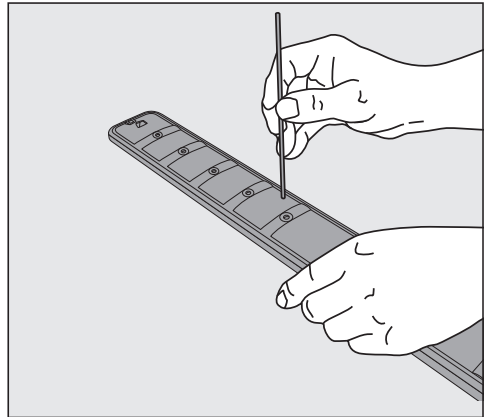
Apatinės purškimo svirties išėmimas

- Išimkite apatinį krepšį.



- Apatinės purškimo svirties srieginę jungtį sukite prieš laikrodžio rodyklę **1** (žiūrėjimo kryptis iš viršaus), purškimo svirtį **2** traukite į viršų ir išimkite.

Purškimo svirčių plovimas



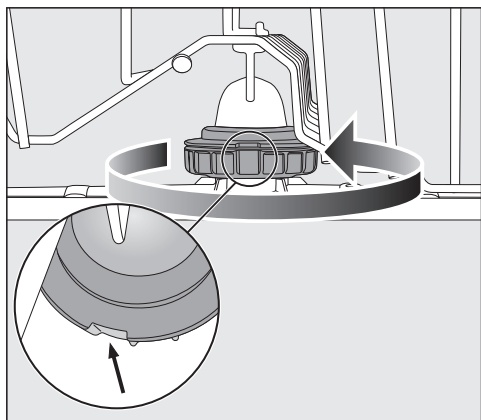
- Smailiu daiktu įspauskite į purškimo svirtį purkštukuose esančius maisto likučius.
- Išplaukite purškimo svirtis po tekančiu vandeniu.

Viršutinės purškimo svirties įdėjimas

- Įdėkite viršutinę purškimo svirtį ir pritvirtinkite.

Plovimas ir priežiūra

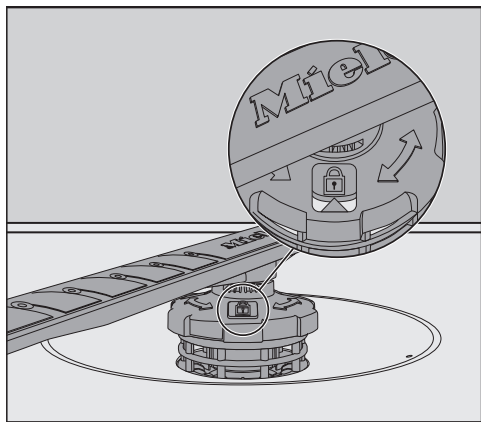
Vidurinės purškimo svirties įdėjimas



- Vėl įdėkite vidurinę purškimo svirtį, o srieginę jungtį sukite prieš laikrodžio rodyklę (žiūrėjimo kryptis iš viršaus), kol užsifiksuos. Atkreipkite dėmesį, kad fiksatorių išpjovos turi sutapti viena ant kitos.

Apatinės purškimo svirties įdėjimas

- Įdėkite apatinę purškimo svirtį. Filtrų junginys turi tolygiai priglusti prie plovimo kameros dugno.



- Apatinės purškimo svirties srieginę jungtį sukite laikrodžio rodyklės kryptimi (žiūrėjimo kryptis iš viršaus), kol rodyklė kontroliniame langelyje bus nukreipta į spynėlės  simbolį.

- Patikrinkite, ar purškimo svirtys gali lengvai sukis.

 Nešvarumų sukelti cirkuliacinės sistemos pažeidimai.

Apatinė purškimo svirtimi tvirtinamas filtrų junginys. Jeigu nenaudosite filtrų, į cirkuliacinę sistemą patekę stambūs nešvarumai gali ją užkimšti. Niekada neplaukite be apatinės purškimo svirties ir be filtrų.

Stalo įrankių stalčiaus įdėjimas (jeigu yra)

- Stalo įrankių stalčių iš priekio įstatykite į bėgelius.
- Abiejose stalo įrankių stalčiaus pusėse į bėgelius įstatykite apsauginius spaustukus.

Plovimo kameros filtrų kontrolė

Ant plovimo kameros dugno esantis filtrų junginys plovimo metu sulaiko stambesnius nešvarumus. Nešvarumai nepatenka į cirkuliacinę sistemą, kuri juos per purškimo svirtį vėl paskirstytų indaplovės viduje.

 Nešvarumų sukelti cirkuliacinės sistemos pažeidimai.

Nenaudojant filtro, į cirkuliacinę sistemą gali patekti stambių nešvarumų, kurie gali ją užkimšti.

Niekada neplaukite be apatinės purškimo svirties ir be filtrų.

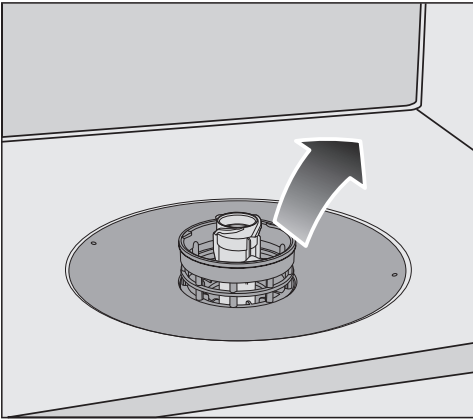
Valydami filtras ir purškimo svirtis prižiūrėkite, kad į cirkuliacinę sistemą nepatektų stambių nešvarumų.

Po tam tikro laiko nešvarumai gali užkimšti filtras. Šis laiko tarpas priklauso nuo jūsų buities sąlygų.

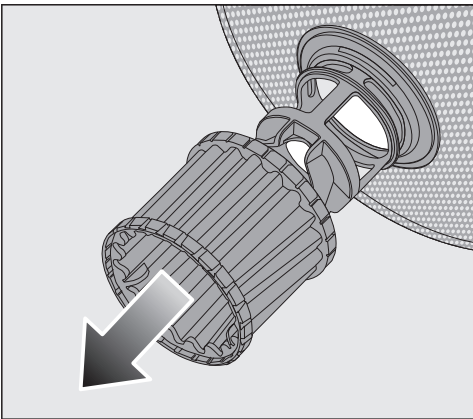
- Reguliariai patikrinkite filtrų junginio būklę, prireikus išplaukite.

Filtrų valymas

- Išjunkite indaplovę.
- Išimkite apatinę purškimo strėlę (žr. skyriaus "Valymas ir priežiūra" poskyrį "Purškimo strėlyčių valymas").
- Prieš išimdami filtrų junginį, išvalykite stambesnius nešvarumus, kad šie nepatektų į cirkuliacinę sistemą.

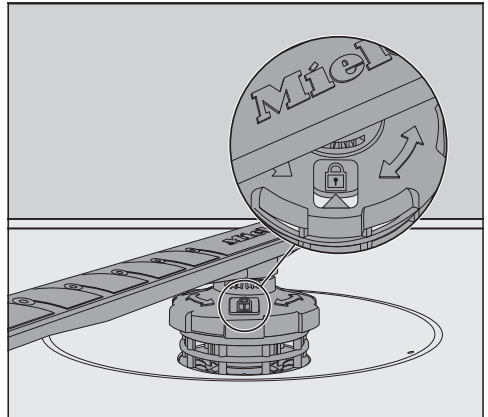


- Išimkite filtrų junginį.



- Kad galėtumėte išvalyti filtrų vidinę pusę, suėmę už plastikinio žiedelio žemyn ištraukite iš filtrų junginio mikrofiltrą.

- Visas dalis išplaukite po tekančiu vandeniu. Galite naudoti šepetėlį.
- Į filtrų junginį atgal įdėkite mikrofiltrą.
- Sietelių junginį dėkite taip, kad jis tolygiai priglustų prie plovimo pagrindo dugno.
- Ant filtrų junginio srieginę jungtimi vėl pritvirtinkite apatinę purškimo strėlę.



- Srieginę jungtį sukite laikrodžio rodyklės kryptimi, kol kontroliniame lange lyje rodyklė bus nukreipta į spynelės simbolį.

⚠ Nešvarumų sukelti cirkuliacinės sistemos pažeidimai.

Filtrų junginys tvirtinamas apatine purškimo strėlyte. Jeigu nenaudosite filtrų, į cirkuliacinę sistemą patekę stambūs nešvarumai gali ją užkimšti. Niekada neplaukite be apatinės purškimo strėlės ir be filtrų.

Plovimas ir priežiūra

Vandens įvado sietelio valymas

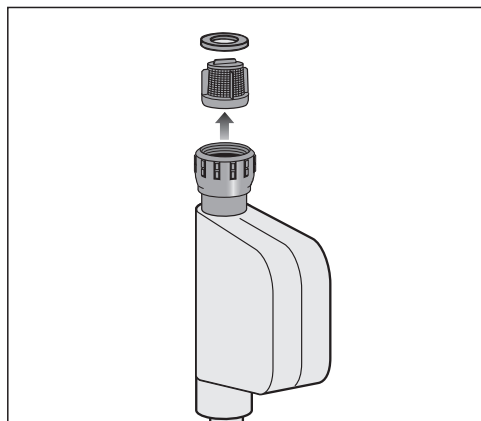
Vandens įleidimo vožtuvo apsaugai srieginėje jungtyje įdėtas sietelis. Jei sietelis užsiteršęs, į plovimo kamerą patenka per mažai vandens.

⚠ Įtampos sukeltas elektros smūgio pavojus.

Vandens įvado jungties plastikiniame korpuse yra elektrinis vožtuvas.

Korpuso nenardinkite į skysčius.

- Atjunkite indaplovę nuo maitinimo tinklo.
Išjunkite indaplovę ir ištraukite iš tinklo kištuką.
- Užsukite vandens čiaupą.
- Išsukite vandens įleidimo vožtuvą.



- Iš srieginės jungties išimkite sandarinimo žiedą.
- Plokščiomis arba smailiosiomis replėmis suimkite už plastikinio sietelio iškyšos ir išimkite sietelį.
- Sietelį išplaukite po tekančiu vandeniu.
- Sudėkite viską atgal atvirkštine tvarka.

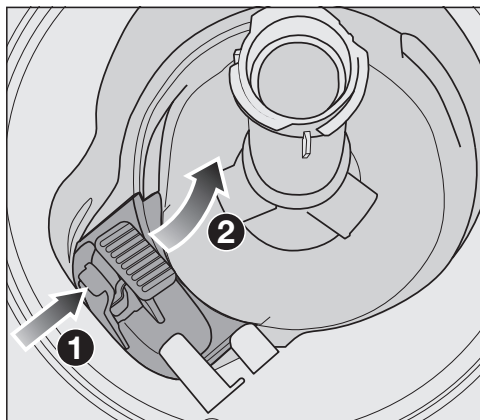
Prie vandens čiaupo tvirtai prisukite srieginę jungtį. Iš lėto atsukite vandens čiaupą. Jeigu prasiveržia vanduo, dar paveržkite srieginę jungtį.

Išvalytą sietelį **būtina** įdėti atgal.

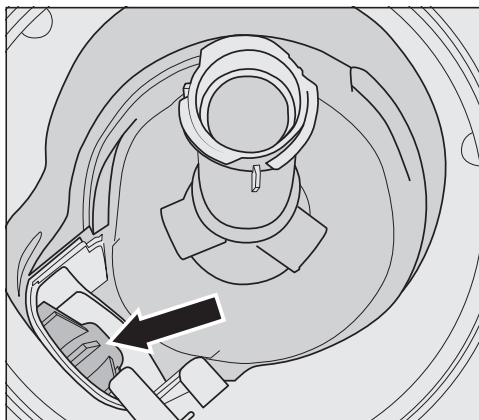
Vandens išleidimo siurblio valymas

Jeigu programos pabaigoje plovimo kameroje yra vandens, vanduo nebuvo išleistas. Gali būti, kad įstrigę svetimkūniai užblokavo vandens siurblį. Jeigu taip, svetimkūnius išimkite.

- Atjunkite indaplovę nuo maitinimo tinklo.
Išjunkite indaplovę ir ištraukite iš tinklo kištuką.
- Išimkite iš plovimo kameros filtrų junginį (žr. skyriaus "Valymas ir priežiūra" poskyrį "Filtrų valymas").
- Nedideliu dubenėliu išsemkite vandenį iš plovimo kameros.



- Vandens išleidimo siurblio dangtelio užraktą paspauskite į vidų ❶.
- Dangtelį lenkite į vidų, kol galėsite išimti ❷.
- Gerai nuplaukite po tekančiu vandeniu ir pašalinkite visus svetimkūnius.



Po dangtelio yra vandens išleidimo siurblys (rodyklė).

⚠ Pavojus susižaloti į stiklo šukes! Vandens išleidimo siurblyje įstrigusias stiklo šukes labai sunku pastebėti. Valydami vandens išleidimo siurblį, būkite labai atsargūs.

- Iš vandens išleidimo siurblio atsargiai išimkite visus įstrigusius svetimkūnius. Patikrinkite ranka pasukdami vandens išleidimo siurblio sparnuotę. Sparnuotė sukasi tik atgal.
- Iš viršaus vėl vertikaliai uždėkite dangtelį.

Būtinai užfiksuokite užraktą.

⚠ Dėl netinkamo valymo atsiradę pažeidimai. Valant nesunku pažeisti konstrukcijos dalis. Valydami vandens išleidimo siurblį, būkite labai atsargūs.

Ką daryti, jei...

Daugumą veikimo sutrikimų ir klaidų galite pašalinti savarankiškai. Paprastai tai padeda sutaupyti laiko ir pinigų, nes nereikia kreiptis į klientų aptarnavimo skyrių.

Daugiau informacijos apie savarankišką veikimo sutrikimų šalinimą ieškokite: www.miele.it/support/customer-assistance.



Rodomos tik tos klaidos, kurias galite pašalinti patys. Visi kiti prietaiso veikimo sutrikimai išsamiai aprašyti skyriuje ⚠ "Fehler FXX".

Techniniai veikimo sutrikimai

Problema	Priežastis ir šalinimas
Indaplovė neįsijungia.	Negerai uždarytos durelės. ■ Paspauskite dureles, kad durelių užraktas užsirakinėtų.
	Prietaisas neįjungtas į maitinimo tinklą. ■ Įstatykite į tinklą kištuką.
	Suveikė namų elektros instaliacijos saugiklis. ■ Įjunkite saugiklį (mažiausias saugiklio vertes rasite specifikacijų lentelėje). ■ Jeigu ir vėl išsijungė saugiklis, kreipkitės į "Miele" garantinio aptarnavimo skyrių.
	Indaplovė neįjungta. ■ Įjunkite indaplovę mygtuku ⏻.
Jutiklinis mygtukas ⏻ nereaguoja arba sureaguoja tik palietus keletą kartų.	Energijos valdymas: prieš paspaudžiant mygtuką ⏻, durelės buvo atidarytos arba uždarytos. Taip indaplovė buvo įjungta. Po kelių sekundžių indaplovės elektronika paruošta naudoti. ■ Palaukite keletą sekundžių tada, kai uždarėte arba atidarėte dureles. ■ Tada paspauskite mygtuką ⏻.
Nutrūko plovimo programa.	Išsijungė namų elektros instaliacijos saugiklis. Ekranas yra tamsus, indaplovė neįsijungia. ■ Įjunkite saugiklį (mažiausias saugiklio vertes rasite specifikacijų lentelėje). ■ Jeigu ir vėl išsijungė saugiklis, kreipkitės į "Miele" garantinio aptarnavimo skyrių.

Klaidų pranešimai

Problema	Priežastis ir šalinimas
Nuskamba įspėjamasis signalas. Laiko indikatoriuje rodomas klaidos numeris FXX.	Gali būti, kad atsirado techninė triktis. ■ Išjunkite indaplovę mygtuku . ■ Po keleto sekundžių vėl įjunkite indaplovę. ■ Pasirinkite norimą programą. ■ Uždarykite dureles. Jeigu kontrolinis indikatorius ir toliau mirksi, vadinasi, yra techninis gedimas. ■ Išjunkite indaplovę. ■ Užsukite vandens čiaupą. ■ Kreipkitės į "Miele" garantinio aptarnavimo skyrių.
Klaida F70: gali būti, kad papildomai veikia vandens išleidimo siurblys, net kai atidarytos durelės.	Suveikė apsaugos nuo vandens daromos žalos sistema ("Waterproof" sistema). ■ Išjunkite indaplovę. ■ Uždarykite vandens čiaupą. ■ Kreipkitės į "Miele" klientų aptarnavimo skyrių.
Nuskamba įspėjamasis signalas. Atidarius dureles, mirksi visi programų pasirinkimo kontroliniai indikatoriai. Laiko indikatoriuje rodomas klaidos numeris F78.	Cirkuliacinio siurblio veikimo triktis. ■ Išjunkite indaplovę. ■ Vėl įjunkite indaplovę. ■ Pasirinkite norimą programą. ■ Uždarykite dureles. Jeigu ir toliau rodomas klaidos pranešimas, vadinasi, yra techninis gedimas. ■ Išjunkite indaplovę. ■ Užsukite vandens čiaupą. ■ Kreipkitės į "Miele" garantinio aptarnavimo skyrių.

Ką daryti, jei...

Durelių atidarymo mygtukas

Problema	Priežastis ir šalinimas
Nuskamba įspėjamasis signalas. Laiko indikatoriuje rodomas klaidos numeris F33.	Durelės automatiškai neatsirakina. Gali būti, kad yra techninis gedimas. ■ Išjunkite indaplovę. ■ Atidarykite dureles rankomis (žr. skyriaus “Pirmasis paleidimas” poskyrį “Durelių atidarymas”) ir vėl įjunkite indaplovę. ■ Jeigu ir toliau rodomas klaidos pranešimas, kreipkitės į “Miele” garantinio aptarnavimo skyrių.
	Atsidarius durelėms, neįtraukiamas durelių uždarymo bėgelis. Gali būti, kad yra techninis gedimas. ■ Vėl įjunkite indaplovę. ■ Jeigu ir toliau rodomas klaidos pranešimas, kreipkitės į “Miele” garantinio aptarnavimo skyrių.

Triktis vandens įvade

Problema	Priežastis ir šalinimas
Netrukus po indaplovės paleidimo nutrūko plovimo programa. Nuskamba įspėjamasis signalas. Kontrolinis indikatorius  /  mirksi ir užsidega. Laiko indikatoriuje rodomas F ir 173.	Užsuktas vandens čiaupas. ■ Iki galo atsukite vandens čiaupą.

Problema	Priežastis ir šalinimas
Nutrūko plovimo programa. Nuskamba įspėjamasis signalas. Mirksi kontrolinis indikatorius 𐀓 / 𐀔. Laiko indikatoriuje rodomas klaidos numeris F12 arba F13.	Prieš pašalindami triktį: ■ Išjunkite indaplovę mygtuku 𐀕. Vandens įleidimo klaida. ■ Iki galo atsukite vandens čiaupą ir iš naujo paleiskite programą. ■ Išvalykite vandens įvado sietelį (žr. skyriaus “Valymas ir priežiūra” poskyrį “Vandens įvado sietelio valymas”). ■ Slėgis vandens jungtyje žemesnis negu 50 kPa. Galimo sprendimo teiraukitės montuotojo. ■ Gali būti, kad vandens nuotako jungtis yra per giliai. Tokiais atvejais būtinas vandens nuotako vėdinimas (žr. skyriaus “Montavimas” poskyrį “Vandens nuotakas”). Jeigu klaidos pranešimas pasikartoja, gali būti, kad yra techninis sukiojo skaitiklio gedimas. ■ Kreipkitės į “Miele” klientų aptarnavimo skyrių.
Nutrūko plovimo programa. Laiko indikatoriuje rodomas klaidos numeris F18.	Yra techninė triktis. ■ Išjunkite indaplovę. ■ Užsukite vandens čiaupą. ■ Kreipkitės į “Miele” garantinio aptarnavimo skyrių.

Klaida vandens nuotake

Problema	Priežastis ir šalinimas
Nutrūko plovimo programa. Nuskamba įspėjamasis signalas. Mirksi kontrolinis indikatorius 𐀓 / 𐀔. Laiko indikatoriuje rodomas klaidos numeris F11.	Prieš pašalindami triktį: ■ Išjunkite indaplovę. Vandens išleidimo klaida. Gali būti, kad plovimo kameroje yra vandens. ■ Išvalykite filtrų junginius (žr. skyriaus “Valymas ir priežiūra” poskyrį “Filtrų valymas”). ■ Išvalykite vandens išleidimo siurbį (žr. skyriaus “Valymas ir priežiūra” poskyrį “Vandens išleidimo siurblio valymas”). ■ Jeigu reikia, ištiesinkite vandens išleidimo žarnos įlinę arba išsikišusią kilpą.

Ką daryti, jei...

Bendrieji indaplovės veikimo sutrikimai

Problema	Priežastis ir šalinimas
Neveikia kontroliniai indikatoriai ir ekranas.	Taupydama energiją, indaplovė automatiškai išsijungia. ■ Vėl įjunkite indaplovę mygtuku  .
Pasibaigus plovimo programai, ploviklio skyrelyje yra prilipusių ploviklio likučių.	Dozuojant ploviklį, skyrelis buvo drėgnas. ■ Pilkite ploviklį tik į sausą skyrelį.
Neužsidaro ploviklio skyrelio dangtelis.	Prilipę ploviklio likučiai blokuoja fikساتorių. ■ Nuvalykite ploviklio likučius.
Pasibaigus programai, vidinė durelių pusė ir vidinės sienelės yra drėgnos.	Įprastas džiovinimo sistemos veikimas. Drėgmė po kurio laiko išgaruoja.
Pasibaigus programai, plovimo kameroje yra vandens.	Prieš pašalindami triktį: ■ Išjunkite indaplovę.
	Užsikimšęs plovimo kameros filtrų junginys. ■ Išvalykite filtrų junginį (žr. skyriaus “Valymas ir priežiūra” poskyrį “Filtrų valymas”).
	Užsikimšęs vandens išleidimo siurblys. ■ Išvalykite vandens išleidimo siurblį (žr. skyriaus “Valymas ir priežiūra” poskyrį “Vandens išleidimo siurblio valymas”).
	Vandens išleidimo žarna yra sulenкта. ■ Ištiesinkite vandens išleidimo žarną.
Nemalonaus kvapo susidarymas plovimo kameroje	Jeigu dažnai naudojate žemos temperatūros plovimo programas (< 50 °C), kyla pavojus, kad plovimo kameroje pradės daugintis mikrobai ir atsiras nemalonus kvapas. ■ Reguliariai paleiskite aukštesnės temperatūros plovimo programą. Taip išvengsite nuosėdų ir blogo kvapo susidarymo.

Garsai

Problema	Priežastis ir šalinimas
Barbenimas plovimo kameroje	Purškimo strėlė atsimuša į indą. ■ Atsargiai atidarykite indaplovės dureles ir kitaip išdėstykite indus, kad šie nesiliestų su purškimo strėlėmis.
Barškėjimas plovimo kameroje	Plovimo kameroje juda indai. ■ Atsargiai atidarykite indaplovės dureles ir stabiliau sudėkite indus.
	Vandens išleidimo siurblyje yra svetimkūnis (pvz., stiklo šukė). ■ Išimkite iš vandens išleidimo siurblio svetimkūnį (žr. skyriaus "Valymas ir priežiūra" poskyrį "Vandens išleidimo siurblio valymas").
Barbenimas vandentiekio sistemoje	Barbenimas gali atsirasti dėl netinkamai įrengtos arba per mažo skerspjūvio vandens tiekimo sistemos. ■ Tai neturi įtakos indaplovės veikimui. Pasikonsultuokite su montuotoju.

Netenkinantis geras plovimo rezultatas

Problema	Priežastis ir šalinimas
Indai neišplauti.	Indai buvo neteisingai sudėti. ■ Vadovaukitės skyriuje “Indų ir stalo įrankių išdėstymas” pateiktomis nuorodomis.
	Pasirinkta per silpna programa. ■ Pasirinkite intensyvesnę programą (žr. skyrių “Programų apžvalga”). ■ Aktyvinkite funkciją “Labai švarūs” (žr. skyriaus “Programų parinkty” poskyrį “Labai švarūs”). ■ Suaktyvinkite funkciją “2 tarpinis skalavimas” (jeigu yra, žr. skyriaus “Programų parinkty” poskyrį “2 tarpinis skalavimas”).
	Dozuojant ploviklį rankiniu būdu, buvo naudojama per mažai ploviklio. ■ Naudokite daugiau ploviklio arba pakeiskite ploviklį.
	Indų dalys blokuoja purškimo svirtis. ■ Pabandykite pasukti purškimo svirtis ir, jeigu reikia, kitaip išdėstykite indus.
	Nešvarus arba neteisingai įdėtas plovimo kameros filtrų junginys. Dėl to gali užsikimšti purškimo svirčių purkštukai. ■ Išvalykite arba teisingai įdėkite filtrų junginį. ■ Jeigu reikia, išvalykite ir purškimo svirčių purkštukus (žr. skyriaus “Valymas ir priežiūra” poskyrį “Purškimo svirčių valymas”).
Ant stiklinių ir ant stalo įrankių lieka dryžių. Stiklinės įgauna balkšvą atspalvį. Nuosėdas pavyksta nuvalyti.	Nustatytas per didelis skalavimo skysčio kiekis. ■ Sumažinkite dozavimo kiekį (žr. skyriaus “Pirmasis paleidimas” poskyrį “Skalavimo skystis”).

Problema	Priežastis ir šalinimas
Indai neišdžiovinami arba ant stalo įrankių ir stiklinių lieka dėmių.	Naudojamas per mažas skalavimo skysčio kiekis arba tuščia skalavimo skysčio talpa. ■ Įpilkite skalavimo skysčio, padidinkite dozavimo kiekį arba kitą kartą pildydami pakeiskite skalavimo skystį (žr. skyriaus “Pirmasis paleidimas” poskyrį “Skalavimo skystis”).
	Indai buvo per anksti išimti. ■ Iškraukite indus šiek tiek vėliau (žr. skyriaus “Prietaiso veikimas” poskyrį “Indų iškrovimas”).
	Per trumpa pasirinktos programos džiovinimo trukmė, indai neišdžiovinami (ypač plastikiniai). ■ Naudokite programos parinktį “Ypač sausi” (žr. skyriaus “Programų parinktys” poskyrį “Ypač sausi”).
	Naudojate daugiafunkčius ploviklius, kurių džiovinimo poveikis per silpnas. ■ Pakeiskite ploviklį arba įpilkite skalavimo skysčio (žr. skyriaus “Pirmasis paleidimas” poskyrį “Skalavimo skystis”).
Stiklinės tampa rusvai balkšvos spalvos. Nuosėdų nepavyksta nuvalyti.	Nusėdo ploviklio sudedamosios dalys. ■ Nedelsiant pakeiskite ploviklį.
Stiklinės praranda skaidrumą ir pakeičia spalvą. Nuosėdų nepavyksta nuvalyti.	Stiklinės nepritaikytos plauti indaplovėje. Pasikeitė paviršius. ■ Tai ne gedimas! Įsigykite taures, kurias galima plauti indaplovėje.
Nenusplovė arbatos arba lūpų dažų žymės.	Per žema pasirinktos plovimo programos temperatūra. ■ Pasirinkite aukštesnės temperatūros plovimo programą.
	Ploviklis turi per mažą balinamąjį poveikį. ■ Naudokite kitą ploviklį.
Nusidažė plastikiniai reikmenys.	To priežastis – natūralūs dažikliai, galėję būti morkose, pomidoruose ar pomidorų padaže. Buvo dozuotas per mažas ploviklio kiekis arba per mažas ploviklio balinamasis poveikis natūraliems dažikliams. ■ Naudokite daugiau ploviklio (žr. skyrių “Ploviklis”). Nusidažę reikmenys neatgaus pirminės spalvos.

Ką daryti, jei...

Problema	Priežastis ir šalinimas
Ant indų lieka baltos spalvos apnašų. Stiklinės ir stalo įrankiai įgavo pieno spalvą. Nuosėdas pavyksta nuvalyti.	Per mažas skalavimo skysčio kiekis. ■ Padidinkite dozavimo kiekį (žr. skyriaus “Pirmasis paleidimas” poskyrį “Skalavimo skystis”).
	Druskos inde nėra druskos. ■ Įpilkite regeneruojamosios druskos (žr. skyriaus “Pirmasis paleidimas” poskyrį “Regeneruojamoji druska”).
	Nesandariai uždarytas druskos rezervuaro dangtelis. ■ Uždėkite dangtelį tiesiai ir tvirtai prisukite.
	Buvo naudojami netinkami daugiavieniai plovikliai. ■ Pakeiskite ploviklį. Nenaudokite daugiavienių plovimo tablečių arba plovimo miltelių, nepamirškite įpilti druskos ir skalavimo skysčio.
	Vandens minkštinimo sistemoje nustatytas labai minkštas vanduo. ■ Vandens minkštinimo sistemoje nustatykite aukštesnį vandens kietumo lygį (žr. skyriaus “Nustatymai” poskyrį “Vandens kietumas”).
Ant stalo įrankių yra rūdžių pėdsakų.	Šie stalo įrankiai neatsparūs korozijai. ■ Tai ne triktis! Įsigykite stalo įrankius, kuriuos galima plauti indaplovėje.
	Įpylus regeneruojamosios druskos, nebuvo paleista plovimo programa. Į įprastą plovimo ciklą pateko druskos likučių. ■ Po kiekvieno druskos pildymo iš karto be įkrovos paleiskite programą  <i>Švelnioji 45 °C</i> , naudokite parinktį  <i>Sparčioji</i> .
	Nesandariai uždarytas druskos rezervuaro dangtelis. ■ Uždėkite dangtelį tiesiai ir tvirtai prisukite.

Užėję į www.miele.com/service rasite informacijos apie savarankišką sutrikimų šalinimą, taip pat apie atsargines "Miele" dalis.

Sutrikus prietaiso veikimui, susisieki

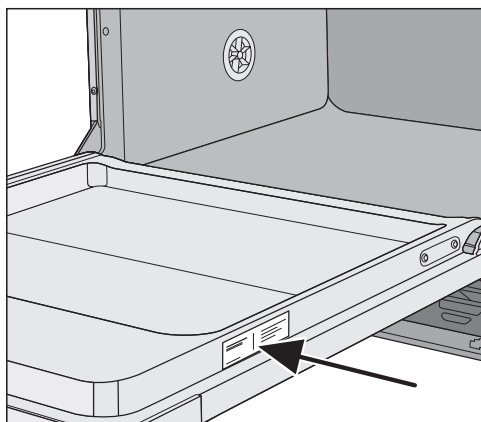
Jeigu sutrikimų nepavyksta pašalinti savarankiškai, informuokite jums prietaisą pardavusį pardavėją arba kreipkitės į "Miele" garantinio aptarnavimo skyrių.

Su "Miele" garantinio aptarnavimo skyriumi galima susisiekti adresu www.miele.lt/service.

"Miele" garantinio aptarnavimo skyriaus kontaktinė informacija nurodyta šios naudojimo instrukcijos pabaigoje.

Garantinio aptarnavimo skyriui turėsite nurodyti modelio pavadinimą ir gamyklinį numerį (Gam. / SN / Nr.). Visi šie duomenys nurodyti specifikacijų lentelėje.

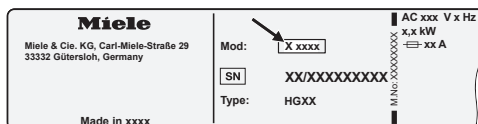
Specifikacijų lentelę rasite durelių dešinėje pusėje.



EPREL duomenų bazė

Nuo 2021 metų kovo 1 dienos informacijos apie Europos gaminių energijos vartojimo efektyvumo ženklinimą ir ekologinio projektavimo reikalavimus ieškote duomenų bazėje (EPREL). Paspauždę nuorodą <https://eprel.ec.europa.eu/> atversite produktų duomenų bazę. Čia būsite paprašyti įvesti modelio identifikacinį numerį.

Modelio identifikacinis numeris nurodytas specifikacijų lentelėje.



Garantija

Garantinis laikotarpis yra 2 metai.

Daugiau informacijos nurodyta pridėtoje garantinio aptarnavimo sąlygose.

Skirta bandymų institutams

Brošiūroje "Lyginamieji bandymai" pateikta visa reikalinga informacija apie lyginamuosius bandymus ir triukšmo matavimus.

Brošiūrą taip pat galite atsisiųsti iš "Miele" interneto svetainės. Brošiūrą rasite šioje naudojimo instrukcijoje puslapyje ties "Atsisiuntimai".

“Miele” apsaugos nuo vandens sistema

“Miele” užtikrina, kad tinkamai įrengta apsaugos nuo vandens sistema (“Waterproof” sistema) suteikia visapusišką apsaugą nuo vandens daromos žalos visą indaplovės naudojimo laiką.

Vandens įleidimas



Plovimo tirpalas sukelia pavojų sveikatai.

Indaplovėje naudojamas vanduo nėra geriamasis vanduo!

Jokių būdu negerkite vandens iš indaplovės.



Įleidžiamas nešvarus vanduo gali sutrikdyti sveikatą ir sukelti materialinę žalą.

Įleidžiamojo vandens kokybė turi atitikti šalies, kurioje yra naudojamas prietaisas, geriamojo vandens reikalavimus.

Prijunkite indaplovę prie geriamojo vandens įvado.

Indaplovę leidžiama jungti prie šalto arba karšto vandens įvado, kurio temperatūra neviršija maks. 60 °C.

Jeigu naudojama energetiškai naudinga karšto vandens ruošimo sistema (pvz., saulės energija su cirkuliacine linija), rekomenduojame naudoti karšto vandens jungtį. Tai padės sutaupyti laiko ir elektros energijos. Visose programose plauinama tik karštu vandeniu.

Vandens įleidimo žarna yra maždaug 1,5 m ilgio. Žarnai pailginti “Miele” klientų aptarnavimo skyriuje ir specializuotoje prekybos vietoje galima įsigyti 1,5 m ilgio lanksčią metalinę žarną (bandymo slėgis 14 000 kPa / 140 bar).

Jungimui reikalingas uždarymo vožtuvas su $\frac{3}{4}$ colio jungiamuoju sriegiu. Jeigu nėra uždarymo vožtuvo, indaplovę prijungti prie geriamojo vandens turėtų santechnikas.

Vandens jungties slėgis turi svyruoti nuo 50 kPa iki 1000 kPa. Jeigu vandens slėgis yra aukštesnis, būtina įmontuoti slėgio ribojimo vožtuvą.



Žala dėl vandens nuotėkio.

Srieginę jungtį veikia vandens slėgis, o išbėgęs vanduo gali padaryti žalos. Lėtai atsukdami vandens čiaupą patikrinkite, ar jungtis sandari. Prireikus pakoreguokite sandariklio ir srieginės jungties padėtį. Reguliariai patikrinkite, ar srieginės jungtys sandarios.



Elektros smūgio pavojus dėl tinklo įtampos.

Vandens įleidimo žarnoje yra dalių, kuriomis teka elektros srovė.

Vandens įleidimo žarną draudžiama trumpinti arba kitaip pažeisti (žr. pav.).

Galioja tik Vokietijoje

Geriamojo vandens apsaugai užtikrinti, tarp vandens čiaupo ir indaplovės vandens jungties reikia įmontuoti atbulinį vožtuvą. Jeigu namo vandens įvadai yra tinkamai įrengti, numatytoje jungtyse (pvz., kampinis vožtuvas) šis apsauginis įtaisas jau yra sumontuotas.

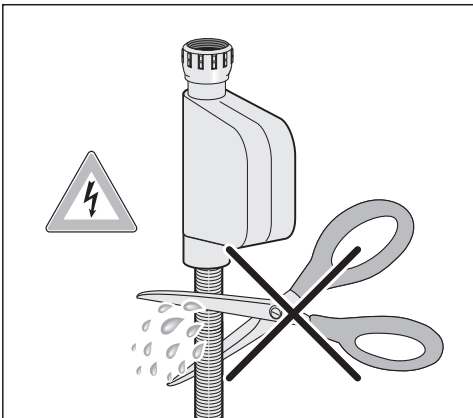
Įsitikinkite, kad jūsų namo instaliacijos sistemoje yra įmontuotas atbulinis vožtuvas.



Pažeidimai dėl viršslėgio.

Trumpam padidėjęs vandens slėgis gali apgadinti indaplovės konstrukcinius elementus.

Kad išvengtumėte prietaiso pažeidimų,junkite indaplovę tik prie vamzdžių sistemos, iš kurios visiškai pašalintas oras.



Vandens išleidimas

Vandens nuotake įmontuotas atbulinės eigos vožtuvas apsaugo, kad panaudotas vanduo per vandens nuotako žarną negalėtų tekėti atgal į prietaisą.

Indaplovė pristatoma su 1,5 m ilgio lanksčia vandens išleidimo žarna (vidinis skersmuo: 22 mm).

Vandens išleidimo žarną galima pailginti jungiamąja detale prijungus kitą žarną. Vandens išleidimo linija negali būti ilgesnė negu 4 m, o siurbimo aukštis negali viršyti 1 m.

Žarnos jungimui prie vandens išleidimo sistemos naudokite kartu pristatomą žarnos apkabą (žr. montavimo schemą).

Žarną galima tiesti į dešinę arba į kairę pusę.

Prijungimo vietoje naudojamas vandens išleidimo žarnos prijungimo atvamzdis tinka įvairaus skersmens žarnoms. Jeigu prijungimo atvamzdis pernelyg giliai išleidimo žarnoje, būtina sutrumpinti prijungimo atvamzdį. Priešingu atveju gali užsikimšti vandens išleidimo žarna.

Draudžiama trumpinti vandens išleidimo žarną!

Vandens išleidimo žarna turi būti tiesi ir nesuspausta.

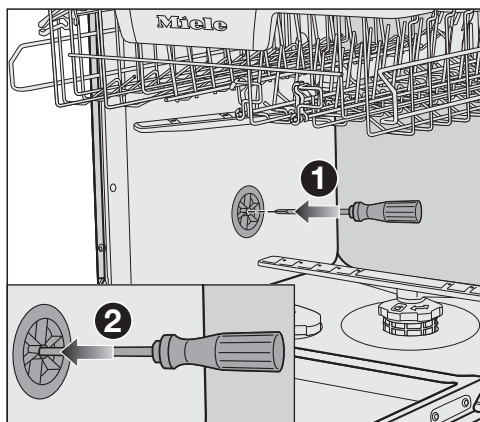


Vandens nuotėkio padaryta žala. Ištekęs vanduo gali pridaryti žalos. Po pirmojo paleidimo įsitikinkite, kad vandens nuotakas sandarus.

Vandens nuotako vėdinimas

Jeigu vandens nuotako jungtis prietaiso įrengimo vietoje įrengta žemiau už durelėse esantį apatinio krepšio ritinėlių kreipiklį, vandens nuotaką būtina vėdinti. Kitaip programos eigos metu dėl vakuuminio kėliklio poveikio iš plovimo kameros gali pradėti tekėti vanduo.

■ Iki galo atidarykite indaplovės dureles.



■ Išimkite apatinį krepšį.

■ Įstatykite atsuktuvą į vidurinę vėdinimo vožtuvo angą kairėje plovimo kameros sienelėje ①.

■ Kiškite atsuktuvą gilyn į angą, kol pradursite toliau esančią membraną ②.

Vandens nuotako vėdinimo anga yra atidaryta.

Elektros jungtis

Indaplovė yra parengta jungti prie kištukinio lizdo su apsauginiu kontaktu.

Pastatykite indaplovę, kad jos kištukinis lizdas būtų lengvai pasiekiamas. Jeigu taip nėra, pasirūpinkite, kad kiekvienas elektros instaliacijos polius turėtų skiriamąjį įtaisą.



Gaisro pavojus dėl perkaitimo.

Indaplovę prijungę prie sudėtinių kištukinių lizdų arba ilgintuvų, galite viršyti kabelio apkrovą.

Kad išvengtumėte galimų pavojų, nenaudokite ilgintuvų arba sudėtinių kištukinių lizdų.

Elektros instaliacija turi būti įrengta pagal VDE 0100.

Indaplovę jungiant prie namų elektros tinklo, saugumo sumetimais rekomenduojama naudoti  tipo liekamosios srovės apsauginį išjungiklį (RCD).

Pažeistą maitinimo laidą leidžiama pakeisti tik to paties tipo nauju maitinimo laidu (galima įsigyti “Miele” garantinės priežiūros skyriuje). Saugumo sumetimais keitimą gali atlikti tik kvalifikuotas specialistas arba “Miele” garantinės priežiūros skyriaus darbuotojas.

Specifikacijų lentelėje nurodyta informacija apie nominalią imamąją galią ir tinkamus saugiklius. Šiuos duomenis palyginkite su elektros jungties duomenimis pastatymo vietoje.

Kilus abejonių, pasikonsultuokite su elektriку.

Galimas epizodinis arba nepertraukiamas eksploatavimas su autonomine arba tinklo sinchronine elektros tiekimo sistema (pavyzdžiui, autonominiais elektros tinklais, rezervinėmis sistemomis). Eksploatavimo sąlyga, kad elektros tiekimo sistema atitiktų EN 50160 arba panašių standartų nustatytąsias vertes. Buitinėje instaliacijoje ir šiame “Miele” produkte numatytų saugos priemonių funkcijos ir veikimo principas turi būti užtikrinti veikiant autonominiu ir ne tinklo sinchroniniu režimu arba pakeisti lygiavertėmis įrengimo priemonėmis. Kaip, pavyzdžiui, aprašyta naujausios redakcijos VDE-AR-E 2510-2.

Techniniai duomenys

Techniniai duomenys

Indaplovės modelis	Standartinis	XXL
Aukštis	80,5 cm (reguliuojamas +6,5 cm)	84,5 cm (reguliuojamas +6,5 cm)
Montavimo nišos aukštis	nuo 80,5 cm (+6,5 cm)	nuo 84,5 cm (+6,5 cm)
Plotis	59,8 cm	59,8 cm
Montavimo nišos plotis	60 cm	60 cm
Ilgis	55 cm	55 cm
Svoris	maks. 47 kg	maks. 54 kg
Įtampa	žr. specifikacijų lentelę	
Jungimo įtampa	žr. specifikacijų lentelę	
Saugikliai	žr. specifikacijų lentelę	
Išduoti patikros ženklai	žr. specifikacijų lentelę	
Vandens tekėjimo slėgis	50–1000 kPa (0,5–10 bar)	50–1000 kPa (0,5–10 bar)
Karšto vandens jungtis	iki maks. 60 °C	iki maks. 60 °C
Išsiurbimo aukštis	maks. 1 m	maks. 1 m
Išsiurbimo ilgis	maks. 4 m	maks. 4 m
Maitinimo laidas	apie 1,7 m	apie 1,7 m
Talpa	13/14 standartinių sta- lo indų rinkinių *	13/14 standartinių sta- lo indų rinkinių *

* atsižvelgiant į modelį

“Miele” Lietuva pirkėjui suteikia – papildomai prie pardavėjo pagal įstatymus suteikiamos garantijos ir jos neapribojant – teisę į garantiją naujiems prietaisams pagal toliau pateiktus garantinius įsipareigojimus:

I Garantijos trukmė ir pradžia

1. Garantija suteikiama šiam laikotarpiui:
 - a) 24 mėnesiai buitiniams prietaisams, naudojamiems pagal paskirtį;
 - b) 12 mėnesių profesionaliems prietaisams, naudojamiems pagal paskirtį.
2. Garantijos galiojimo terminas pradedamas skaičiuoti nuo datos, nurodytos ant prietaiso pirkimo sąskaitos.

Dėl suteiktų garantinių paslaugų ir pristatytų atsarginių dalių garantijos galiojimo terminas nepratęsimas.

II Garantijos suteikimo sąlygos

1. Prietaisas buvo įsigytas specializuotoje parduotuvėje arba tiesiogiai iš “Miele” ES šalyje, Šveicarijoje arba Norvegijoje ir ten buvo naudojamas.
2. Klientų aptarnavimo tarnybos technikui pareikalavus, pateikiamas garantijos patvirtinimas (pirkimo sąskaita arba užpildyta garantijos kortelė).

III Garantijos turinys ir suteikiamos paslaugos

1. Prietaiso trūkumai pašalinami per numatytą terminą jį pataisant arba pakeičiant atitinkamą dalį. Susijusias išlaidas, pavyzdžiui, už transportavimą, naudojimąsi keliais, darbą ir atsargines dalis, padengia “Miele” Lietuva. Pakeistos dalys arba prietaisai tampa “Miele” Lietuva nuosavybe.
2. Remiantis šia garantija, bendrovei “Miele” Lietuva negalima pateikti pretenzijų dėl žalos atlyginimo, nebent “Miele” Lietuva paskirtos ir įgaliotos klientų aptarnavimo tarnybos darbuotojai žalos padarė tyčia arba dėl šiurkštaus aplaidumo.
3. Neteikiamos eksploatacinių medžiagų ir priedų pristatymo paslaugos.

IV Garantijos suteikimo apribojimai

Garantija netaikoma trūkumams arba triktims, kurių priežastys yra šios:

1. Netinkamas pastatymas arba įrengimas, pvz., galiojančių saugos potvarkių arba raštiškų naudojimo, įrengimo ir montavimo instrukcijų nepaisymas.
2. Naudojimas ne pagal paskirtį, netinkamas valdymas arba netinkamų medžiagų naudojimas, pvz., netinkamų skalbimo priemonių, ploviklių arba chemikalų naudojimas.
3. Kitoje ES šalyje, Šveicarijoje arba Norvegijoje įsigytas prietaisas dėl ypatingų techninių specifikacijų negali būti naudojamas arba naudojamas taikant tam tikrus apribojimus.
4. Išoriniai veiksniai, pvz., transportuojant padaryta žala, pažeidimas dėl smūgio arba sutrenkimo, žala dėl nepalankių oro sąlygų arba kitų gamtos veiksnių.
5. Remonto darbai ir pakeitimai, kuriuos atliko “Miele” nemokyti ir neįgalinti klientų aptarnavimo tarnybos darbuotojai.
6. Ne “Miele” originalių atsarginių dalių ir ne “Miele” patvirtintų priedų naudojimas.
7. Sudužęs stiklas ir perdegusios kaitinamosios lemputės.
8. Elektros srovės ir įtampos svyravimai, kai nepasiekiamos arba viršijamos gamintojo nurodytos paklaidos ribos.
9. Neatliekami naudojimo instrukcijoje nurodyti priežiūros ir valymo darbai.

V Duomenų apsauga

Asmeniniai duomenys naudojami tik vykdant užsakymą ir suteikiant garantiją, jei prireiks, atsižvelgiant į pagrindines duomenų apsaugos sąlygas.



Vokietija - Miele & Cie. KG, Carl-Miele-Straße 29, 33332 Gütersloh

G 5851, G 5852, G 5853, G 5856, G 5861, G 5862, G 5863,
G 5864, G 5866, G 5867, G 5896